



Beratung für
Migrantinnen und Migranten
in Niedersachsen



Niedersachsen

Hinweis

Die vorliegende Zusammenstellung gibt einen landesweiten Überblick über

- überregionale und
- regionale

Beratungsstellen für Migrantinnen und Migranten.

Sie gibt Anschriften

- der Integrationsberatung,
- der kommunalen Leitstellen,
- der Migrationserstberatung,
- der Jugendmigrationsdienste,
- der Ausländerbehörden,
- der Ansprechpartner im Bereich Sport und Integration und
- sonstiger Beratungsangebote wieder.

Die Angaben, insbesondere zu den sonstigen Beratungsangeboten, erheben keinen Anspruch auf Vollständigkeit und werden fortlaufend ergänzt.

Bitte teilen Sie uns evt. Unstimmigkeiten, Änderungen und Ergänzungen mit.

Stand: September 2007

Herausgeber:

Niedersächsisches Ministerium
für Inneres und Sport
Lavesallee 6
30169 Hannover

Tel.: (0511) 120 – 4869

Fax. (0511) 120 – 99 4869

E-Mail: karin.nitsch@mi.niedersachsen.de

Download: www.mi.niedersachsen.de
(unter Service/Publikationen)

**Beratung für Migrantinnen und Migranten
in Niedersachsen**

**Beratungsstellen
– überregional –**

Beratung für Migrantinnen und Migranten in Niedersachsen

Amnesty International
Fraunhoferstr. 15
30163 Hannover
Tel.: 0511/667263
Fax: 0511/392909
E-Mail: info@ai-hannover.de
Internet: www.ai-hannover.de

Arbeiterwohlfahrt Bezirksverband Braunschweig e.V.
Peterskamp 21
38101 Braunschweig
Tel.: 0531/3908185
Fax: 0531/3908108
E-Mail: info@awo-bs.de
Internet: www.awo-bs.de

Arbeiterwohlfahrt Bezirksverband Hannover e.V.
Körtingsdorfer Weg 8
30455 Hannover
Tel.: 0511/4952223
Fax: 0511/4952252
E-Mail: info@bv-hannover.awo.de
Internet: www.awo-bv-hannover.de

Arbeiterwohlfahrt Bezirksverband Weser-Ems e.V.
Klingenbergstraße 73
26133 Oldenburg
Tel.: 0441/4801-254
Fax: 0441/4801-242
E-Mail: naber@zentrale.awo-ol.de
Internet: www.awo-ol.de

Arbeiterwohlfahrt Kreisverband Stade e.V.
Refugium Stade
Psychosoziales Behandlungs- und Beratungszentrum
für Folteropfer und extrem traumatisierte Flüchtlinge
Bei der Insel 9
21680 Stade
Tel.: 04141/534411
Fax: 04141/534422
E-Mail: siedentopf-awo-refugiumstade@t-online.de
Internet: www.awo-stade.de

Beratung für Migrantinnen und Migranten in Niedersachsen

Arbeitsgemeinschaft Katholische Jugendsozialarbeit
Region Nord
Kopernikusstr. 3
30167 Hannover
Tel.: 0511/12173-0
Fax. 0511/12173-37
E-Mail: kjsnord@jugendsozialarbeit.de

Arbeitsgemeinschaft Migrantinnen/Migranten
und Flüchtlinge in Nds. (AMFN) e.V.
Zur Bettfedernfabrik 1
30451 Hannover
Tel.: 0511/921-5803
Fax: 0511/921-5527
E-Mail: info@amfn.de
Internet: www.amfn.de

BABEL e.V.
Psychologische Beratungsstelle
für Migranten türkischer Herkunft
Jakobistr. 4
30163 Hannover
Tel.: 0511/22 08 108
Fax: 0511/590 285 32
E-Mail: babel-hannover@bk-its.de

Bundesamt für Migration und Flüchtlinge
Außenstelle Braunschweig
Boeselagerstr. 4
38108 Braunschweig
Tel.: 0531/3545-0
Fax:0531/3545-199
Internet: www.bamf.de

Bundesamt für Migration und Flüchtlinge
Außenstelle Oldenburg
Klostermark 70 - 80
26135 Oldenburg
Tel.: 0441/2060-0
Fax: 0441/2060-498

Bundesagentur für Arbeit
Regionaldirektion Niedersachsen-Bremen
Altenbekener Damm 82
30174 Hannover
Tel.: 0511/9885-0
Fax: 0511/9885-7220
Internet: www.arbeitsagentur.de

Beratung für Migrantinnen und Migranten in Niedersachsen

BTEU
Bund türkisch-europäischer Unternehmer
Brandenburger Str. 12
30855 Langenhagen
Tel.: 0511/7853767
Fax: 0511/7853769
E-Mail: info@bteu.de
Internet: www.bteu.de

Caritasverband für die Diözese Hildesheim e.V.
Moritzberger Weg 1
31139 Hildesheim
Tel.: 05121/938-0
Fax: 05121/938-119
E-Mail: dicv@caritas-dicvhildesheim.de
Internet: www.caritas-dicvhildesheim.de

Caritasverband für die Diözese Osnabrück
Knappsbrink 58
49080 Osnabrück
Tel.: 0541/34978 0
Fax: 0541/34978 481
E-Mail: DiCV-OS@caritas-os.de
Internet: www.caritas-os.de

Carl von Ossietzky Universität Oldenburg
ZWW
– Koordinierungsstelle –
Ammerländer Heerstr. 121
26129 Oldenburg
Tel.: 0441/798-4286/4288
Fax: 0441/798-5854
Internet: www.uni-oldenburg.de

Der Hohe Flüchtlingskommissar
der Vereinten Nationen (UNHCR)
Regionalvertretung für Deutschland,
Österreich und die Tschechische Republik
Wallstr. 9-13
10179 Berlin
Tel.: 030/202202-0
Fax: 030/202202-20
E-Mail: gfrbe@unhcr.org
Internet: www.Unhcr.org

Beratung für Migrantinnen und Migranten in Niedersachsen

Diakonisches Werk der Ev.-luth. Landeskirche
in Braunschweig e.V.
Klostergang 66
38104 Braunschweig
Tel.: 0531/3703000
Fax: 0531/3703099
E-Mail: geschaeftsstelle@diakonie-braunschweig.de
Internet: www.diakonie-braunschweig.de

Diakonisches Werk der Ev.-luth. Landeskirche Hannover e.V.
Ebhardtstr. 3 A
30159 Hannover
Tel.: 0511/3604-268
Fax: 0511/3604-136
E-Mail: wolfgang.reiter@diakonie-hannovers.de
Internet: www.diakonie-hannovers.de

Diakonisches Werk der Ev.-luth. Kirche in Oldenburg e.V.
Kastanienallee 9-11
26121 Oldenburg
Tel.: 0441/21001-83
Fax: 0441/21001-79
E-Mail: theo.lampe@diakonie-ol.de
Internet: www.diakonie-oldenburger-land.de

DRK Landesverband Niedersachsen
Erwinstr. 7
30175 Hannover
Tel.: 05504/626
Fax.: 05504/685
E-Mail: briesemeister@friedland.drklvnds.de
Internet: www.drklvnds.de

Ethnomedizinisches Zentrum Hannover e.V.
Königsstr. 6
30175 Hannover
Tel.: 0511/1684-1020
E-Mail: ethno@onlinehome.de
Internet: www.ethno-medizinisches-zentrum.de

Gesellschaft für bedrohte Völker e.V.
Postfach 20 24
37010 Göttingen
Tel.: 0551/49906-0
Fax: 0551/58028
E-Mail: info@gfbv.de
Internet: www.gfbv.de

Beratung für Migrantinnen und Migranten in Niedersachsen

Grenzdurchgangslager Friedland
–Niedersächsisches Zentrum für Integration–
Heimkehrerstr. 18
37133 Friedland
Tel.: 05504 / 803-0
E-Mail: poststelle@gdl-fr.niedersachsen.de
Internet: www.friedland.de

iaf – Verband binationaler Familien und Partnerschaften
Geschäfts- und Beratungsstelle Hannover
Charlottenstr. 5
30449 Hannover
Tel.: 0511/447623
Fax: 0511/21349729
E-Mail: hannover@verband-binationaler.de
Internet: www.iaf-hannover.de

Initiative für ein Internationales Kulturzentrum
Zur Bettfedernfabrik 1
30451 Hannover
Tel.: 0511/440484
Fax: 0511/2617376
E-Mail: info@iik-hannover.de
Internet: www.iik-hannover.de

Integrationsbeauftragte der Niedersächsischen Landesregierung
Frau Honey Deihimi
Nds. Ministerium für Inneres und Sport
Lavesallee 6
30169 Hannover
Tel.: 0511/120 4862
Fax: 05117/120 994862
E-Mail: honey.deihimi@mi.niedersachsen.de
Internet: www.mi.niedersachsen.de

Janusz Korczak Verein (ehrenamtlich)
Paten- und Vormundschaftsprojekt
für unbegleitete Minderjährige
Aachener Str. 17
30173 Hannover
Tel.: 0511/881192

Beratung für Migrantinnen und Migranten in Niedersachsen

kargah e.V.
Verein für interkulturelle Kommunikation,
Migrations- und Flüchtlingsarbeit
Zur Bettfedernfabrik 1
30451 Hannover
Tel.: 0511/12 60 78 19/12
Fax: 0511/12 60 78 22
E-Mail: info@kargah.de
Internet: www.kargah.de

KOBRA
Zentrale Koordinierungs- und Beratungsstelle
für Opfer von Frauenhandel
Postfach 47 62
30047 Hannover
Tel.: 0511/7011517
Fax: 0511/ 7011369
E-Mail: info@kobra-beratungsstelle.de
Internet: www.kobra-beratungsstelle.de

Koordinierungsstelle „Kooperative Migrationsarbeit
in Niedersachsen“
Carl von Ossietzky Universität Oldenburg
IBKM
Ammerländer Heerstr. 114-118
26129 Oldenburg
Tel.: 0441/798-4009
Fax: 0441/798-2239
E-Mail: schulz.kaempf@uni-oldenburg.de

Landesarbeitsgemeinschaft der Freien Wohlfahrtspflege
in Niedersachsen
Osterstr. 27
30159 Hannover
Tel.: 0511/852099
Fax: 0511/2834774
E-Mail: lag.fw.nds@t-online.de

Landesarbeitsgemeinschaft der Jugendsozialarbeit
in Niedersachsen
LAG JAW
Pro-Aktiv-Team
Kopernikusstr. 3
30167 Hannover
Tel.: 0511/121 73-0
Fax: 0511/121 7337
E-Mail: lagjaw.nds@jugendsozialarbeit.de

Beratung für Migrantinnen und Migranten in Niedersachsen

Landes-Caritasverband für Oldenburg e.V.
Neuer Markt 30
49377 Vechta
Tel.: 04441/8707-633
Fax: 04441/8707-661
E-Mail: niehaus@lcv-oldenburg.de
Internet: www.lcv-oldenburg.de

Landesverband der jüdischen Gemeinden
von Niedersachsen K.d.ö.R.
Hindenburgstr. 2-4
30175 Hannover
Tel.: 0511/812762
Fax: 0511/854590
E-Mail: sbaldermann@googlemail.com
Internet: www.ljgh.de

Landesverband der Israelitischen Kultusgemeinden
von Niedersachsen e.V.
Hahnensteg 43a
30459 Hannover
Tel.: 0511/420896
Fax: 0511/420897

Nds. Beratungsstelle für Sinti und Roma
Schaumburgstr. 3
30419 Hannover
Tel.: 0511/2712222
E-Mail: info@sinti-niedersachsen.de

Nds. Flüchtlingsrat e.V.
Geschäftsstelle
Langer Garten 23 B
31135 Hildesheim
Tel.: 05121/15605
Fax: 05121/31609
Internet: www.nds-fluerat.org

Niedersächsischer Integrationsrat – NIR
Geschäftsstelle
c/o Bildungsverein Hannover
Soziales Lernen
und Kommunikation e.V.
Wedekindstr. 14
30161 Hannover
Tel.: 0511/338798-54
Fax: 0511/338798-42
E-Mail: nir@bildungsverein.de
Internet: www.nds-nir.de

Beratung für Migrantinnen und Migranten in Niedersachsen

Nds. Krisentelefon GEGEN Zwangsheirat
Tel.: 0800 0667 888 (Anruf kostenlos)
Fax.: 0511-1237727
E-Mail: zwangsheirat@kargah.de
Internet: www.kargah.de

Otto Benecke Stiftung e.V.

Beratungsstelle im Grenzdurchgangslager
Heimkehrerstr. 16
37133 Friedland
Tel.: 0 55 04 / 282
Fax: 0 55 04 / 504
E-Mail: obs.friedland@obs-ev.de

Beratungsstelle Göttingen
Reinhäuser Landstr. 57
37083 Göttingen
Tel.: 0 551 / 77 03 777
Fax: 0 551 / 50 77 44
E-Mail: obs.goettingen@obs-ev.de

Beratungsstelle Hannover
Alexanderstr. 3
30159 Hannover
Tel.: 0 511 / 32 85 26
Fax: 0 511 / 32 81 87
E-Mail: obs.hannover@obs-ev.de

Internet: www.obs-ev.de

Paritätischer Niedersachsen e.V.
Gandhistr. 5 A
30559 Hannover
Tel.: 0511/52486-0
Fax: 0511/52486-333
E-Mail: landesverband@paritaetischer.de
Internet: www.paritaetischer.de

Phoenix e.V.
Beratungsstelle für weibliche und männliche
Prostituierte und spezielle Angebote für
osteuropäische Prostituierte
Postfach 47 62
30047 Hannover
Tel.: 0511/14646
Fax: 0511/1612679
E-Mail: kontakt@phoenix-beratung.de
Internet: www.phoenix-beratung.de

Beratung für Migrantinnen und Migranten in Niedersachsen

Raphaels-Werk Hannover
Vordere Schöneporth 10
30167 Hannover
Tel.: 0511/7132-37/38
Fax: 0511/7132-39
E-Mail: hannover@raphaels-werk.net
Internet: www.raphaels-werk.de

Sozialwerk Nazareth e.V.
Clearingstelle für unbegleitete minderjährige Flüchtlingskinder
Friedenstr. 1
26506 Norden-Norddeich
Tel.: 04931/179-0
Fax: 04931/179-101
E-Mail: mail@nazareth-norddeich.de
Internet: www.nazareth-norddeich.de

terre des hommes
Hilfe für Kinder in Not
Ruppenkampstr. 11a
49084 Osnabrück
Tel.: 0541/7101-0
Fax: 0541/707233
E-Mail: verein@tdh.de
Internet: www.tdh.de

VEN Verband Entwicklungspolitik Niedersachsen e.V.
Hausmannstr. 9 – 10
30163 Hannover
Tel.: 0511/391650
Fax: 0511/391675
E-Mail: hannover@ven-nds.de
Internet: www.ven-nds.de

VNB Verein Nds. Bildungsinitiativen e.V.
FB internationale und interkulturelle Bildung
Bahnhofstr. 16
49406 Barnstorf
Tel.: 05442/804521
Fax: 05442/804555
E-Mail: anke.egblomasse@vnb.de
Internet: www.vnb.de

Zentrale Aufnahme- und Ausländerbehörde
Oldenburg
Außenstelle Bramsche
Im Rehagen 8
49565 Bramsche
Tel. 05461/883-0

Beratung für Migrantinnen und Migranten in Niedersachsen

Ansprechpartner für den Bereich Sport und Integration in Niedersachsen

- Landessportbund Niedersachsen

Geschäftsstelle
Ferdinand-Wilhelm-Fricke-Weg 10
30169 Hannover

Jennifer Osthus Koordinatorin für das vom Bundesministerium des
Innern geförderte Programm „Integration durch Sport“
E-Mail: josthus@lsb-niedersachsen.de
Tel: 0511 1268-184 Fax: 0511 1268-220

- Niedersächsischer Fußballverband e.V.

Geschäftsstelle
Schillerstraße 4
30890 Barsinghausen

Henning Schick Leiter des Referates für allgemeine Lehrarbeit
E-Mail: henning.schick@nfv.de
Tel: 05105 75-167 Fax: 05105 75-156

- Niedersächsisches Ministerium für Inneres und Sport

Lavesallee 6
30169 Hannover

Michael Weiner Referat 51 – Grundsatzfragen der Integration
E-Mail: michael.weiner@mi.niedersachsen.de
Tel: 0511 120-4854 Fax: 0511 120-994854

Jens Jeitner Referat 51 – Grundsatzfragen der Integration
E-Mail: jens.jeitner@mi.niedersachsen.de
Tel: 0511 120-4769 Fax: 0511 120-994769

**Beratung für Migrantinnen und Migranten
in Niedersachsen**

**Beratungsstellen
– regional –**

**Beratung für Migrantinnen und Migranten
in Niedersachsen**

**Regionalverbund
Braunschweig**

- Stadt Braunschweig
- Stadt Salzgitter
- Stadt Wolfsburg
- Landkreis Gifhorn
- Landkreis Helmstedt
- Landkreis Peine
- Landkreis Wolfenbüttel

Stadt Braunschweig

Migrationsarbeit

Integrationsberatung

Flüchtlingshilfe e.V., Refugium
Steinweg 5, 38100 Braunschweig
Tel.: 0531/2409800 oder -01 -02
Fax: 0531/77063
E-Mail: info@refugium-braunschweig.de

**Kommunale Leitstelle für
Integration**

Sabine Rüscher
Stadt Braunschweig
Platz der Deutschen Einheit 1
38100 Braunschweig
Tel.: 0531/470-7362
Fax: 0531/470-7310
E-Mail: sabine.ruescher@braunschweig.de

Migrationserstberatung

Arbeiterwohlfahrt, Bezirksverband Braunschweig
Hildesheimer Str. 60, 38114 Braunschweig
Tel.: 0531/886892 -40/ -41/-42
E-Mail: stuetzer@awo-bs.de, santo@awo-bs.de,
benli@awo-bs.de

Caritasverband Braunschweig e.V.
Kasernenstr. 30, 38102 Braunschweig
Tel.: 0531/38008-26 und -39
Fax: 0531/38008-50
E-Mail: info@caritas.de

Haus der Diakonie
Diakonisches Werk der Ev.-luth. Landeskirche in
Braunschweig e.V.
Peter-Joseph-Krahe-Str. 11, 38102 Braunschweig
Tel. 0531/88920-10
E-Mail: diakonie.braunschweig@diakonie-braunschweig.de

Jugendmigrationsdienst

Caritasverband Braunschweig e.V.
Jugendmigrationsdienst
Kasernenstr. 30, 38102 Braunschweig
Tel.: 0531/38008-29
Fax: 0531/38008-50
E-Mail: u.scupin@caritas-bs.de

Der Paritätische
Jugendmigrationsdienst
Christoph-Ding-Str. 7, 38112 Braunschweig
Tel.: 0531/312620
Fax: 0531/312620
E-Mail: jmd-braunschweig@paritaetischer-bs.de

Ausländerbehörde

Zentrale Aufnahme- und Ausländerbehörde
Braunschweig
Boeselagerstraße 4, 38108 Braunschweig
Tel.: 0531/3547-0
Fax: 0531/3547-333

Stadt Braunschweig
Fallersleber Straße 1, 38100 Braunschweig
Tel.: 0531/470/6008
Fax: 0531/4706008

Sonstige Beratungsangebote

Pro-Aktiv-Center
Naumburgstr. 23, 38124 Braunschweig
Tel.: 0531/2147711
Fax: 0531/4705135
E-Mail: pace@caritas-bs.de

Stadt Braunschweig
Fachbereich Kinder, Jugend und Familie
Eiermarkt 4-5, 38100 Braunschweig
Tel.: 0531/4708519
E-Mail: gisela.siegl@braunschweig.de

Solwodi Niedersachsen e.V.
Solidarität mit Frauen in Not
Bernerstr. 2, 38106 Braunschweig
Tel.: 0531/4738112
Fax: 0531/4738113
E-Mail: solwodi-bs@gmx.net
Internet: www.solwodi.de

Beratung für Migrantinnen und Migranten in Niedersachsen

Landkreis Gifhorn

Migrationsarbeit

Integrationsberatung	Caritasverband für Stadt und Landkreis Gifhorn e.V. Steinweg 55a, 38518 Gifhorn Tel.: 05371/987412 Fax: 05371/98744 E-Mail: witt@caritas-gifhorn.de
Kommunale Leitstelle für Integration	Karin Otte Landkreis Gifhorn Schlossplatz 1, 38518 Gifhorn Tel.: 05371/82-566 E-mail: karin.otte@gifhorn.de
Migrationserstberatung	Caritasverband für Stadt und Landkreis Gifhorn e.V. Steinweg 55a, 38518 Gifhorn Tel.: 05371/987418 Fax: 05371/98744 E-Mail: leinemann@caritas-gifhorn.de
Jugendmigrationsdienst	Caritasverband für Stadt und Landkreis Gifhorn e.V. Brandweg 38, 38518 Gifhorn Tel.: 05371/17521 Fax: 05371/932311 E-Mail: jmd-gifhorn@gfline.de
Ausländerbehörde	Landkreis Gifhorn Schlossplatz 1 38518 Gifhorn Tel.: 05371/82-0 Fax: 05371/82-309
Sonstige Beratungsangebote	Ausländerbeauftragte des Landkreises Gifhorn Schloßplatz 1 (Büro: Bergstr. 35), 38518 Gifhorn Tel.: 05371/82529 Fax: 05371/82607 E-Mail: mehtap.aydinoglu@gifhorn.de Bund der Vertriebenen (BdV) – Vereinigte Landsmannschaften – Kreisverband und Ortsverband Gifhorn e.V. Cardenap 1, 38518 Gifhorn Tel.: 05371/58742

Landkreis Gifhorn

DRK – Kreisverband Gifhorn
Am Wasserturm 5, 38518 Gifhorn
Tel.: 05371/804-520
Fax: 05371/804-199
E-Mail: info@kv-gifhorn.drk.de

Pro-Aktiv-Center
1. Koppelweg 50, 38518 Gifhorn
Tel.: 05371/9482-55
Fax: 05371/9482-59
E-Mail: pace-gifhorn@gmx.de

Beratung für Migrantinnen und Migranten in Niedersachsen

Landkreis Helmstedt

Migrationsarbeit

Integrationsberatung

Flüchtlingshilfe e.V.
Steinweg 5, 38100 Braunschweig
Tel.: 0531/2409800 oder -01/-02
Fax: 0531/77063
E-Mail: info@refugium-braunschweig.de

Migrationserstberatung

Haus der Diakonie
Diakonisches Werk der Ev-luth. Landeskirche
in Braunschweig e.V.
Wilhelmstr. 33, 38350 Helmstedt
Tel.: 05351/538310
Fax: 05351/538319
E-Mail: diakonie.helmstedt@diakonie-braunschweig.de

Ausländerbehörde

Landkreis Helmstedt
Südertor 6
38350 Helmstedt
Tel.: 05351/121-0
Fax: 05351/121-1608

Sonstige Beratungsangebote

Arbeiterwohlfahrt, Kreisverband Helmstedt
e.V.
Schützenwall 5, 38350 Helmstedt
Tel.: 05351/8654-8946
(überwiegend für Arbeitnehmer und ihre
Familien aus der Türkei)

Pro-Aktiv-Center, Caritasverband
Vorsfelder Str. 50, 38350 Helmstedt
Tel.: 05351/424053
Fax: 05351/8956
E-Mail: post@ran-helmstedt.de

Beratung für Migrantinnen und Migranten in Niedersachsen

Landkreis Peine

Migrationsarbeit

Integrationsberatung	Caritasverband für den Landkreis Peine e.V. Am Amthof 3, 31224 Peine Tel.: 05171/70033-41/35 Fax: 05171/7003-44 E-Mail: hoffmann@caritaspeine.de sozialberatung@caritaspeine.de
Kommunale Leitstelle für Integration	Friedrich-Wilhelm Lauschke Landkreis Peine Burgstraße 1 31224 Peine Tel.: 05171/401-244 Fax: 05171/401-234 E-Mail: f-w.lauschke@landkreis-peine.de
Migrationserstberatung	Caritasverband für den Landkreis Peine e.V. Am Amtshof 3, 31224 Peine Tel.: 05171/7003-32 Fax: 05171/7003-44 E-Mail: armbruster@caritasPeine.de
Jugendmigrationsdienst	Caritasverband für den Landkreis Peine e.V. Am Amthof 3, 31224 Peine Tel.: 05171/700337 und 700343 Fax: 05171/700344 E-Mail: limboeck@caritaspeine.de stuke@caritaspeine.de
Ausländerbehörde	Landkreis Peine Burgstraße 1 31224 Peine Tel.: 05171/401-240 Fax: 05171/401-234
Sonstige Beratungsangebote	Berufsbildungs- und Beschäftigungsgesellschaft Landkreis Peine Berufliche Qualifizierung von Flüchtlingen, Migrantinnen und Migranten in Niedersachsen Woltorfer Str. 57/59, 31224 Peine Tel.: 05171/7791-0 Fax: 05171/7791-50 E-Mail: info@bbg-peine.de

DRK – Kreisverband Peine
Hegelstr. 9, 31224 Peine
Tel.: 05171/7675-12
Fax: 05171/7675-29
E-Mail: drk-kv.peine@t-online.de

Beratung für Migrantinnen und Migranten in Niedersachsen

Stadt Salzgitter

Migrationsarbeit

Kommunale Leitstelle für Integration Michael Fenske
Stadt Salzgitter
Joachim-von-Campe-Str. 2-14, 38226 Salzgitter
Tel.: 05341/839-3285
E-Mail: michael.fenske@stadt.salzgitter.de

Migrationserstberatung Diakonisches Werk Braunschweig
St. Andreas-Weg 2, 38226 Salzgitter
Tel.: 05341/888812
Fax: 05341/888820
E-Mail: a.kasten@diakonie-braunschweig.de
szsozarb2@diakonie-braunschweig.de

Ausländerbehörde Stadt Salzgitter
Joachim-Campe-Straße 6 – 8
38226 Salzgitter
Tel.: 05341/839-0
Fax: 05341/839-4932

Sonstige Beratungsangebote

Pro-Aktiv-Center
Marienbruchstr. 75, 38226 Salzgitter
Tel.: 05341/44325
Fax: 05341/44291
E-Mail: pace@stadt.salzgitter.de

Stadt Salzgitter
Fachdienst Bildung, Integrationsbeauftragter
Thiestr. 26 a, 38226 Salzgitter
Tel.: 05341/8393546
Fax: 05341/8394943
E-Mail: guenter.rossbach@stadt.salzgitter.de

Sozial- und Integrationsausschuss der Stadt Salzgitter
Postfach 10 06 80, 38206 Salzgitter
Tel.: 05341/8393546
Fax: 05341/8394950

Deutscher Gewerkschaftsbund
Landesbezirk Niedersachsen/Bremen
Chemnitzer Str. 33, 38226 Salzgitter
Tel.: 05341/480960

Beratung für Migrantinnen und Migranten in Niedersachsen

Landkreis Wolfenbüttel

Migrationsarbeit

Integrationsberatung	Diakonisches Werk, Kreisstelle Wolfenbüttel Kanzleistr. 2, 38300 Wolfenbüttel Tel.: 05331/9969914 Fax: 05331/996999 E-Mail: e.kurzrock@diakonie-braunschweig.de wfszarb2@diakonie-braunschweig.de
Migrationserstberatung	Caritasverband Wolfenbüttel Krumme Straße 56, 38300 Wolfenbüttel Tel: 05331/26005/6 Fax: 05331/856105 E-Mail: senski@caritas-wolfenbuettel.de
Ausländerbehörde	Landkreis Wolfenbüttel Bahnhofstraße 11 38300 Wolfenbüttel Tel.: 05331/84-0 Fax: 05331/84-366
Sonstige Beratungsangebote	Arbeiterwohlfahrt, Kreisstelle Wolfenbüttel e.V. Rosenwall 1, 38300 Wolfenbüttel Tel.: 0531/26360 Fax. 05331/27141 E-Mail: kv-wolfenbuettel@awo-bs.de Pro-Aktiv-Center Krumme Str. 56, 38300 Wolfenbüttel Tel.: 05331/856210 Fax: 05331/856105 E-Mail: pace@caritas-wolfenbuettel.de

Beratung für Migrantinnen und Migranten in Niedersachsen

Kreisfreie Stadt Wolfsburg

Migrationsarbeit

- Migrationserstberatung** Caritasverband Wolfsburg e.V.
Antonius- Holling- Weg 8/10
38440 Wolfsburg
Tel. 05361 / 206- 720
E-Mail: migration@wolfsburg.de
- Jugendmigrationsdienst** Jugendmigrationsdienst im Diakonischen Werk
Wolfsburg e.V.
Jugendhaus „MeiNZ“
Dessauer Str. 30 b, 38440 Wolfsburg
Tel.: 05361 / 773777
Fax: 05361 / 53788
E-Mail: jugendmigrationsdienst@wolfsburg.de
- Ausländerbehörde** Stadt Wolfsburg
Porschestraße 49
38440 Wolfsburg
Tel.: 05361 / 28-2439
Fax: 05361 / 28-2101
- Sonstige Beratungsangebote** Pro-Aktiv-Center
Antonius-Helling-Weg, 38440 Wolfsburg
Tel.: 05361 / 206722
Fax: 05361 / 206722
E-Mail: rabaz@wolfsburg.de
- Pro-Aktiv-Center
Kleiststraße 20 a, 38440 Wolfsburg
Tel.: 05361 / 308999-0
Fax: 05361 / 308999-16
E-Mail: RAN-Wolfsburg@t-online.de
- Stadt Wolfsburg
Ausländerreferat
Porschestr. 49, 38440 Wolfsburg
Tel.: 05361 / 282008
Fax: 05361 / 282645
E-Mail: konrad.schmidt-ott@stadt.wolfsburg.de
Internet: www.stadt.wolfsburg.de

**Beratung für Migrantinnen und Migranten
in Niedersachsen**

Regionalverbund

**Diepholz /
Nienburg**

- Landkreis Diepholz
- Landkreis Nienburg

Landkreis Diepholz

Migrationsarbeit

Integrationsberatung PRO ASYL
Bahnhofstr. 16, 49406 Barnstorf
Tel.: 05442/804530
Fax: 05442/804555
E-Mail: rahmi-tuncer@welthaus-barnstorf.de

Migrationserstberatung PRO ASYL
Bahnhofstr. 16, 49406 Barnstorf
Tel.: 05442/804530
Fax: 05442/804555
E-Mail: rahmi-tuncer@welthaus-barnstorf.de

Jugendmigrationsdienst Diakonisches Werk Diepholz
Jugendmigrationsdienst
Hinterstr. 15, 49356 Diepholz
Tel.: 05441/987940
Fax: 05441/987923
E-Mail: jgw007@aol.com

Ausländerbehörde Landkreis Diepholz
Niedersachsenstraße 2
49356 Diepholz
Tel.: 05441/976-0
Fax: 05441/976-4932

Sonstige Beratungsangebote INTAKT Integration durch Aktivität
Nordwohlder Str.1
28857 Syke
Tel.: 04242/931991
E-Mail: sara-appelhagen@welthaus-barnstorf.de

Integrationsrat Weyhe
Gemeinde Weyhe
Rathausplatz 1
28844 Weyhe
E-Mail: guldenkleber@yahoo.de

Merhaba
interkulturelle Kinder –und Jugendarbeit
Bahnhofstr.16
49406 Barnstorf
Tel.: 05442/804540
Fax: 05442/804555
E-Mail: merhaba@welthaus-barnstorf.de

Landkreis Nienburg

Migrationsarbeit

Integrationsberatung Diakonisches Werk des Ev.-luth. Kirchenkreises
Stolzenau-Loccum
Meierstr. 11, 31592 Stolzenau
Tel.: 05761/7867
Fax: 05761/920890
E-Mail: peter.jilani@evlka.de

Migrationserstberatung PRO ASYL
Bahnhofstr. 16, 49406 Barnstorf
Tel.: 05442/804530
Fax: 05442/804555
E-Mail: rahmi-tuncer@welthaus-barnstorf.de

Jugendmigrationsdienst Christliches Jugenddorfwerk Deutschlands e.V.
Jugendmigrationsdienst
Von-Philipsborn-Str. 2, 31582 Nienburg
Tel.: 05021/91025-5/-7
Fax: 05021/91025-9
E-Mail: jmd-cjd.nienburg@t-online.de

Ausländerbehörde Landkreis Nienburg
Am Schlossplatz
31582 Nienburg/Weser
Tel.: 05021/967-0
Fax: 05021/967-430, - 290

Sonstige Beratungsangebote Förderkreis für nicht Deutsch
sprechende Kinder e.V.
Kopernikusstr. 6 b, 31582 Nienburg
Tel.: 05021/13222

Netzwerk Integration Koordinationsbüro
Landkreis Nienburg/Weser
Kreishaus am Schloßplatz
31582 Nienburg
Tel.: 05021/967-891/225
Fax: 05021/967-439
E-Mail: integration@kreis-ni.de

**Beratung für Migrantinnen und Migranten
in Niedersachsen**

Regionalverbund

**Emsland/
Osnabrück/
Bentheim**

- Landkreis Emsland
- Landkreis Grafschaft Bentheim
- Stadt und Landkreis Osnabrück

Landkreis Emsland

Migrationsarbeit

Integrationsberatung	<p>DRK – Kreisverband Aschendorf–Hümmling Rathausstr. 11, 26871 Papenburg Tel.: 04961/9123-16 Fax: 04961/9123-28 E-Mail: herberich@drk-Papenburg.de</p> <p>Sozialdienst katholischer Männer Kanalgasse 14, 49808 Lingen Tel.: 0591/9662262 Fax: 0591/9662266 E-Mail: Michael.Altmann@skm-lingen.de</p> <p>Sozialdienst katholischer Männer Margaretenstr. 23, 49716 Meppen Tel.: 05931/9311-20 Fax: 05931/9311-18 E-Mail: skm@skm-moppen.de</p>
Kommunale Leitstelle für Integration	<p>Ulrike Otten Landkreis Emsland Ordeniederung 1, 49716 Meppen Tel.: 05931/44 1448 E-Mail: Ulrike.Otten@emsland.de</p>
Migrationserstberatung	<p>DRK – Kreisverband Aschendorf–Hümmling Rathausstr. 11, 26871 Papenburg Tel.: 04961/9123-16 Fax: 04961/9123-28 E-Mail: wessels@drk-papenburg.de</p>
Jugendmigrationsdienst	<p>Arbeiterwohlfahrt, Kreisverband Emsland Schützenstr. 17, 49716 Meppen Tel.: 05931/20834 Fax: 05931/20636 E-Mail: jmd-ems1-awo@online.de</p> <p>Kolpingwerk Berufsbezogene Bildungsarbeit e.V. Jugendmigrationsdienst Franz-Schratz-Str. 8, 48499 Salzbergen Tel.: 05976/9473-0 Fax: 05976/7985 E-Mail: jmd@kolping-web.de</p> <p>Kolping Berufsbezogene Bildungsarbeit e.V. Jugendmigrationsdienst Alte Poststr. 6, 49751 Sögel Tel.: 05952/990627 Fax: 05952/990628 E-Mail: jmd-emsland-nord@t-online.de</p>

Landkreis Emsland

Ausländerbehörde

Landkreis Emsland
Ordeniederung 1
49716 Meppen
Tel.: 05931/8505-05
Fax: 05931/44-3767

Stadt Lingen
Elisabethstr. 14 – 16
49808 Lingen (Ems)
Tel.: 0591/9144-0
Fax: 0591/9144-375

Sonstige Beratungsangebote

JVA Lingen
Aufsuchende Sozialarbeit für ausländische
Gefangene
Caritasverband
Bögenstr. 12, 49809 Lingen
Tel.: 0591/80062-0
Fax: 0591/8006272
E-Mail: juergen.schulz@jva-lin.niedersachsen.de

JVA Meppen
Aufsuchende Sozialarbeit für ausländische
Gefangene
Grünfeldstr. 1, 49716 Meppen
Tel.: 0591/80062-0
Fax: 0591/8006272
E-Mail: juergen.schulz@jva-mep.niedersachsen.de

Pro-Aktiv-Center
Jahnstraße 15, 49716 Meppen
Tel.: 05931/9220-11
Fax: 05931/9220-34

Beratung für Migrantinnen und Migranten in Niedersachsen

Landkreis Grafschaft Bentheim

Migrationsarbeit

Integrationsberatung Diakonisches Werk der ev-ref. Kirche
Synodalverband Grafschaft Bentheim
Geisinkstr. 1, 48527 Nordhorn
Tel.: 05921/880220
Fax: 05921/880211
E-Mail: u.waldmann-drews@reformiert-Grafschaft.de

Jugendmigrationsdienst Kolping Jugendmigrationsdienst
Franz-Schratz-Str. 8, 48499 Salzbergen
Tel.: 05976/9473-0
Fax: 05976/7985
E-Mail: jmd@kolping-web.de

Ausländerbehörde Landkreis Grafschaft Bentheim
Van-Delden-Str. 1-7, 48529 Nordhorn
Tel.: 05921/96-0
Fax: 05921/96-1249

Sonstige Beratungsangebote Agentur für Arbeit Nordhorn
Teamleiter für Arbeitsgenehmigungsverfahren
Stadtring 9-15, 48527 Nordhorn
Tel.: 05921/870-432

 Ausländerbeauftragter des Landkreises
Grafschaft Bentheim
Van-Delden-Str. 1-7, 48529 Nordhorn
Tel.: 05921/96-1820

 Caritasverband Nordhorn
Bentheimer Str. 33, 48529 Nordhorn
Tel.: 05921/8586-13
Fax: 05921/8586-40

 Pro-Aktiv-Center
Bentheimer Str. 118, 48529 Nordhorn
Tel.: 05921/966272
Fax: 05921/966101
E-Mail: pro-aktiv-center@grafschafft.de

 Stadt Nordhorn
Jugendamt
Postfach 24 29, 48522 Nordhorn
Tel.: 05921/878-0
Fax: 05921/878400

Beratung für Migrantinnen und Migranten in Niedersachsen

Landkreis Grafschaft Bentheim

Grafschafter Comeback
Berufliche und gesellschaftliche Integration für
Personen mit Migrationshintergrund
Bentheimer Str. 118
48529 Nordhorn
Tel. 05921/966-219

Beratung für Migrantinnen und Migranten in Niedersachsen

Stadt und Landkreis Osnabrück

Migrationsarbeit

- Integrationsberatung** Caritasverband für die Diözese Osnabrück e.V.
Knappsbrink 58, 49080 Osnabrück
Tel.: 0541/349780
E-Mail: MPues@caritas-os.de
CGuerra@caritas-os.de
- Exil e.V.
Osnabrücker Zentrum für Flüchtlinge
Rolandsmauer 26, 49074 Osnabrück
Tel.: 0541/7602448
E-Mail: exil-verein@web.de
- Kommunale Leitstelle für Integration** Mirosław Rafinski
Stadt Osnabrück
Natruper-Tor-Wall 2, 49076 Osnabrück
Tel.: 0541/323-4508
Fax: 0541/323-15-4508
E-Mail: Rafinski@osnabrueck.de
- Migrationserstberatung** Arbeiterwohlfahrt
Kreisverband in der Region Osnabrück e.V.
Spindelstr. 26a, 49080 Osnabrück
Tel.: 0541/981 11-20/23
Fax: 0541/9811111
E-Mail: migration@awo-os.de
hatunoglu@awo-os.de
- Caritasverband für die Stadt und den
Landkreis Osnabrück
Kohlbrink 8, 49324 Melle
Tel.: 05422/ 9625950
Fax : 05422/48192
E-Mail: mpohlmeyer@caritas-os.de
- Caritasverband für die Stadt und den
Landkreis Osnabrück
Bürgermeister-Kreke-Str. 2, 49324 Bersenbrück
Tel.: 05439/94230
Fax: 05439/9423-40
E-Mail: gkrieger@caritas-os.de

Beratung für Migrantinnen und Migranten in Niedersachsen

Stadt und Landkreis Osnabrück

Jugendmigrationsdienst Caritasverband für die Stadt und den Landkreis Osnabrück
Jugendmigrationsdienst
Johannisstr. 91, 49074 Osnabrück
Tel.: 0541/341-440 bis - 443
Fax: 0541/341-491
E-Mail: RChojetzki@caritas-os.de

Ausländerbehörde Landkreis Osnabrück
Am Schölerberg 1, 49082 Osnabrück
Tel. 0541/ 501-0
Fax: 0541/501-4408

Stadt Osnabrück
Natruper-Tor-Wall 2, 49076 Osnabrück
Tel.: 0541/ 323-0
Fax: 0541/323-4189

Sonstige Beratungsangebote Akademisches Auslandsamt der Universität Osnabrück
Schloß, 49069 Osnabrück
Tel.: 0541/969-4765

Arbeiterwohlfahrt,
Kreisverband in der Region Osnabrück e.V.
Koordinierungsstelle: „Älter werden in Deutschland“
Angebote für ältere Aussiedlerinnen und Aussiedler
Tel.: 0541/1818047
Fax: 0541/1818022
E-Mail: bekker@awo-os.de

Beirat für Migration
Postfach 44 60, 49034 Osnabrück
Tel.: 0541/3234292
Fax: 0541/323154292
E-Mail: golling@osnabrueck.de

Bramscher Initiative zum Miteinander der Kulturen
Arndtstr. 3, 49565 Bramsche

Deutscher Gewerkschaftsbund
August-Bebel-Platz 1, 49074 Osnabrück
Tel.: 0541/338060

IMIS - Institut für Migrationsforschung und Interkulturelle Studien, Universität Osnabrück
Schloßstr. 8, 49069 Osnabrück
Tel.: 0541/969-4384
Fax: 0541/969-4380
E-Mail: imis@uni-osnabrueck.de

Stadt und Landkreis Osnabrück

Integrationsbeauftragter des Landkreises
Osnabrück
Landkreis Osnabrück
Am Schölerberg 1, 49082 Osnabrück
Tel.: 0541 501 2181
E-Mail: werner.huelsmann@lkos.de

Integrationsausschuss
Postfach 44 60, 49034 Osnabrück
Tel.: 0541/3234292
Fax: 0541/323154292
E-Mail: golling@osnabrueck.de

Internationales Büro der
Fachhochschule Osnabrück
Caprivistr. 30 a, Gebäude CD
49034 Osnabrück
Tel.: 0541/9692966
E-Mail: g.gruenanger@fh-osnabrueck.de

Pro-Aktiv-Center
Dammstr. 14, 49084 Osnabrück
Tel.: 0541/3509730
Fax 05401/3509737
E-mail: kies.l@osnabrueck.de

Pro-Aktiv-Center
Am Schölerberg 1, 49082 Osnabrück
Tel.: 0541/50141-94
Fax: 0541/5014431
E-Mail: pace.@lkos.de

Pro-Aktiv-Center
Am Bahnhof 15, 49593 Bersenbrück
Tel.: 05439/609918
Fax: 05439/955259
E-Mail: pace@lkos.de

Stadt Osnabrück
Büro für Integration
Postfach 4460
49034 Osnabrück
Tel.. 0541 3234292
Fax: 0541 323 154292
E-Mail: golling@osnabrueck.de

Stadt und Landkreis Osnabrück

Stadt Osnabrück
Regionale Arbeitsstelle für Kindern und
Jugendliche aus Zuwandererfamilien (RAZ)
Iburger Str. 18, 49082 Osnabrück
Tel.: 0541/800-7833
Fax: 0541/800-7838
E-Mail: grosser@osnabrueck.de

Stadt Osnabrück
Verein zur Förderung ausländischer
Kinder e.V.(VPAK)
Iburger Str. 18, 49082 Osnabrück
Tel.: 0541/800-9994
Fax: 0541/800-7838
E-Mail: vpak@osnanet.de

SOLWODI Niedersachsen e.V.
Solidarität mit Frauen in Not
Postfach 3703
49027 Osnabrück
Tel.. 0541/ 5281909
Fax: 0541/5281910
E-Mail: solwodi-os@t-online.de
Internet: www.solwodi.de

**Beratung für Migrantinnen und Migranten
in Niedersachsen**

**Regionalverbund
Hannover**

**Stadt und Region
Hannover**

Beratung für Migrantinnen und Migranten in Niedersachsen

Stadt und Region Hannover

Migrationsarbeit

Integrationsberatung

Diakonisches Werk des Ev.-luth.
Stadtkirchenverbandes Hannover
Sozial- und Migrationsberatung Garbsen-Seelze
Skorpionsgasse 33, 30823 Garbsen
Tel.: 05137/1634
Fax: 05137/1024
E-Mail: diakonie.garbsen-seelze@htp-tel.de

Initiative für ein Internationales
Kulturzentrum e.V.
Zur Bettfedernfabrik 1, 30451 Hannover
Tel.: 0511/440484
Fax: 0511/2617376
E-Mail: iik@onlinehome.de

kargah e.V.
Verein für interkulturelle Kommunikation,
Migrations- und Flüchtlingsarbeit
Zur Bettfedernfabrik 1, 30451 Hannover
Tel.: 0511/12 60 78 19/12
Fax: 0511/12 60 78 22
E-Mail: sibylle@kargah.de
Internet: www.kargah.de

Liberale Jüdische Gemeinde Hannover e.V.
Freundallee 27, 30173 Hannover
Tel.: 0511/2880100
Fax: 0511/2353954
E-Mail: LJG.Hannover@t-online.de

Kommunale Leitstelle für Integration

Susanne Fritzsche
Region Hannover
Hildesheimer Straße 20, 30169 Hannover
Tel.: 0511/616-22981
Fax: 0511/616-11 23182
E-Mail: susanne.fritzsche@region-hannover.de

Migrationserstberatung

Arbeiterwohlfahrt Region Hannover e.V.
Beratungszentrum für Integrations- und
Migrationsfragen
Deisterstr. 85 A, 30449 Hannover
Tel.: 0511/21978-133, -135 (in türkisch und
deutsch)
Tel.: 0511/21978-138 /-142
(in bosnisch, serbisch kroatisch,
englisch u. deutsch)
Gemeinsames Fax: 0511/21978-150
E-Mail: bim@awo-hannover.de

Beratung für Migrantinnen und Migranten in Niedersachsen

Stadt und Region Hannover

Arbeiterwohlfahrt, Region Hannover e.V.
Rathausplatz 1, 30823 Garbsen
Tel.: 05137/707284
Fax: 0511/21978-150
(in türkisch und deutsch)
E-Mail: kemal.dinc@awo-hannover.de

Arbeiterwohlfahrt, Region Hannover e.V.
Konrad-Adenauer Str. 15, 30853 Langenhagen
Tel.: 0511/73079787
(in türkisch und deutsch)
Fax: 0511/21978-150
E-Mail: hatice.floerchinger@awo-hannover.de

Arbeiterwohlfahrt, Region Hannover e.V.
Rathausplatz 1, 31275 Lehrte
Tel.: 05132/505235
(in türkisch und deutsch)
Fax: 0511/21978-150
E-Mail: kemal.dinc@awo-hannover.de

Caritasverband Hannover e.V.
Migrationsdienst
Leibnizufer 13 – 15, 30169 Hannover
Tel.: 0511/12600-50 (in deutsch und englisch)
Tel.: 0511/12600-51 (in deutsch und kroatisch)
Tel.: 0511/12600-52 (in deutsch und italienisch)
Tel.: 0511/12600-53 (in deutsch und spanisch)
Fax: 0511/131174
E-Mail: L.Marx@caritas-hannover.de

Diakonisches Werk der Ev.-luth. Landeskirche
Hannover e.V.
Ebhardtstr. 3 A, 30159 Hannover
Tel.: 0511/3604-287 oder -284
Fax: 0511/3604-136
E-Mail: marianne.tsioutsioumis@diakonie-hannovers.de
Theo.samartzis@diakonie-hannovers.de

Diakonisches Werk Stadtverband Hannover e.V.
ProMigration
Burgstr. 8 / 10, 30159 Hannover
Tel.: 0511/ 3887 -163
Fax: 0511/ 3887 - 173
E-Mail: pro.migration@evlka.de

Beratung für Migrantinnen und Migranten in Niedersachsen

Stadt und Region Hannover

Deutsches Rotes Kreuz
KV Hannover-Stadt e.V.
Zeißstr. 8, 30519 Hannover
Tel.: 0511/84206-71
Fax: 0511/8420620
E-Mail: kornelia.kirchhoff@drk-hannover.de

Landsmannschaft der Deutschen
aus Russland e.V.
Königswortherstr. 2, 30167 Hannover
Tel.: 0511/3748466
E-Mail: Lmdr.Hannover@gmx.de
Internet: www.lmdr-hannover.de

Jugendmigrationsdienst Arbeiterwohlfahrt Region Hannover e.V.
Holzwiesen 61, 30179 Hannover
Tel. 0511/300 54 10 /-11
Fax 0511/373 12 16
E- Mail: jmd@awo-hannover.de
(in türkisch, russisch, deutsch)

Arbeiterwohlfahrt Region Hannover e.V.
Konrad-Adenauer-Str. 15
30853 Langenhagen
Tel.: 0511/73 079 787
Fax: 0511/373 12 16
E-Mail: jmd@awo-hannover.de
(in türkisch, deutsch)

Caritasverband Hannover e.V.
Jugendmigrationsdienst
Engelbosteler Damm 72, 30167 Hannover
Tel.: 0511/760777-930
Fax: 0511/760777-61
E-Mail: jmd@caritas-hannover.de

Diakonisches Werk im Kirchenkreis
Laatzen-Springe
Jugendmigrationsdienst
Marktplatz 5, 30880 Laatzen
Tel.: 0511/823296
E-Mail: jgw-dw-laatzen-springe@t-online.de

Diakonisches Werk
Stadtverband für Innere Mission e.V.
Jugendmigrationsdienst
Sticksfeld 7, 30539 Hannover
Tel.: 0511/5638847
Fax: 0511/5638848
E-Mail: jmd.bemerode@evlka.de

Beratung für Migrantinnen und Migranten in Niedersachsen

Stadt und Region Hannover

Diakonisches Werk
Stadtverband für Innere Mission e.V. –
Pro Migration
Jugendmigrationsdienst
Burgstr. 8/10, 30159 Hannover
Tel.: 0511/3687-163
Fax: 0511/3687-173
E-Mail: pro.migration@evlka.de

Stadtverband für Innere Mission
Jugendmigrationsdienst
Hinter dem Holze 18, 30539 Hannover
Tel.: 0511/27064242
E-Mail: jgwdw@gmx.de

Ausländerbehörde

Zentrale Aufnahme- und Ausländerbehörde
Braunschweig
Außenstelle Langenhagen
Benkendorffstr. 24, 30855 Langenhagen
Tel.: 0511/7282-0
Fax: 0511/7282-222

Region Hannover
Maschstraße 17, 30169 Hannover
Tel.: 0511/616-0
Fax: 0511/616-22905

Landeshauptstadt Hannover
Leinstr. 14, 30159 Hannover
Tel.: 0511/168-0
Fax: 0511/168-41190

Sonstige Beratungsangebote

Arbeitsstelle Islam und Migration im Haus
kirchliche Dienste der Ev.-luth. Landeskirche
Hannover
Archivstr. 3, 30169 Hannover
Tel.: 0511/1241-972
Fax: 0511/1241-941
E-Mail: islam.migration@kirchliche-dienste.de

Arbeiterwohlfahrt Region Hannover e.V.
Beratungsstelle für Zuwanderer
Elmstr. 15 – Sahlkamp, 30657 Hannover
Tel.: 0511/6040649
Fax: 0511/21978-150
E-Mail: svetlana.werth@awo-hannover.de
(in russisch und deutsch)

Beratung für Migrantinnen und Migranten in Niedersachsen

Stadt und Region Hannover

Arbeiterwohlfahrt Region Hannover e.V.
Interkulturelle Begegnungs- und Beratungsstätte
für Senioren
Horst-Fitjer-Weg 5, 30167 Hannover
Tel.: 0511/702765
E-Mail: fatma.taspunar@awo-hannover.de
(in deutsch/türkisch/russisch/
bosnisch/serbisch/kroatisch)

Ausländerbeauftragte der Stadt Burgdorf
Postfach 10 05 63, 31290 Burgdorf
Tel.: 05136/898-0

Ausländerbeirat der Stadt Garbsen
Rathausplatz 1, 30823 Garbsen
Tel.: 05131/467505

Ausländerbeirat der Stadt Langenhagen
Marktplatz 1, 30853 Langenhagen
Tel.: 0511/732552

Café Connection
Postfach 1252
30012 Hannover
Tel.: 0511/3360412
Fax: 0511/3481214
E-Mail: connection@ste-hannover.de

Diakonisches Werk der
Ev.-luth. Landeskirche Hannover e.V.
Fachstelle für interkulturelle Öffnung
Ebhardtstr. 3 A, 30159 Hannover
Tel.: 0511/360 4274
Fax: 0511/360 4122
E-Mail: susanne.witte@diakonie-hannovers.de

Diakonisches Werk Stadtverband Hannover e.V.
Projekt „PFIF“ – Beratung und Begleitung für
Flüchtlinge – Beratung bei Abschiebehaft
Burgstr. 10, 30159 Hannover
Tel.: 0511/3687131
Fax: 0511/3687173
E-Mail: reingard.ries@evlka.de

Beratung für Migrantinnen und Migranten in Niedersachsen

Stadt und Region Hannover

Diakonisches Werk
Stadtverband für Innere Mission e.V.
Migrationsberatung
Hinter dem Holze 14, 30539 Hannover
Tel.: 0511/9525304
Fax: 051127064235
E-Mail: pro.migration.bemerode@htp-tel.de

Diakonisches Werk des Ev-luth.
Stadtkirchenverbandes Hannover
Jugendmigrationsdienst im
Stadtteilbauernhof/Sahlkamp
Rumpelstilzchenweg 5, 30179 Hannover
Tel.: 0511/6044703
Fax: 0511/6044709
E-Mail: stadtteilbauernhof@htp-tel.de

Fachbereich Jugend & Familie
Kommunaler Sozialdienst
Beratungsstelle für Asylsuchende
Spichernstr. 11, 30161 Hannover
Tel.: 0511/168-45379/-47014
Fax: 0511/168-43763

Freundeskreis Tambacounda e.V.
Am Kleinen Felde 21, 30167 Hannover
Tel.: 0511/161 2612
E-Mail: Tambacounda@arcor.de

Gesellschaft zur Förderung ausländischer
Jugendlicher e.V.
Pfarrlandstr.5a, 30451 Hannover
Tel.: 0511/454653
Fax: 0511/454653
E-Mail: dfa.hannover@htp-tel.de

Jugend- und Drogenberatungszentrum
Hannover
Psychosoziale Beratungsstelle
Odeonstr. 14, 30159 Hannover
Tel.: 0511/7014613
Fax: 0511/7014639
E-Mail: laima.hoffmann@step-hannover.de

Beratung für Migrantinnen und Migranten in Niedersachsen

Stadt und Region Hannover

Landeshauptstadt Hannover
Büro Oberbürgermeister /
Grundsatzangelegenheiten
Referat für Integration und Agenda 21
Trammplatz 2, 30159 Hannover
Tel.: 0511/168-45078 Fax: 0511/168-40142

Geschäftsstelle des Migrationsausschuss
Tel.: 0511/168-45272
Antidiskriminierungsstelle
Tel.: 0511/168-41235

Nachholende Integrationsberatung in der Region
Deisterplatz 2, 30890 Barsinghausen
Tel.: 05105/774-307
E-Mail: integrationsberatung@stadt-barsinghausen.de

Otto Benecke Stiftung e.V.
Beratungsstelle Hannover
Alexanderstr. 3, 30159 Hannover
Tel.: 0 511 / 32 85 26
Fax: 0 511 / 32 81 87
E-Mail: obs.hannover@obs-ev.de

Polizeidirektion Hannover
Frau Fulya Kurun - Mittlerin in
Ausländerangelegenheiten
Waterloostr. 9, 30169 Hannover

Pro-Aktiv-Center
Schulstr. 13, 30823 Garbsen/OT Havelse
Tel.: 05137/82598-70
Fax: 05137/825 98-75
E-Mail: pace-garbsen@aul-nds.de

RAN / Pro-Aktiv-Center
Stiftstraße 13, 30159 Hannover
Tel.: 0511/167687-30, -34 Lemke,
-33 Ahrens
Fax: 0511/167687-37
E-Mail: pace-hannover@aul-nds.de

SUANA - Beratungsstelle für von Männergewalt
betroffene Migrantinnen
Kargah e.V.
Zur Bettfedernfabrik 3, 30451 Hannover
Tel.: 0511/12607818
Fax: 0511/12607822
E-Mail: suana@kargah.de
Stand: September 2007

Beratung für Migrantinnen und Migranten in Niedersachsen

Stadt und Region Hannover

Vietnam Selbsthilfezentrum
Zur Bettfedernfabrik 3, 30451 Hannover
Tel.: 0511/454493

**Beratung für Migrantinnen und Migranten
in Niedersachsen**

**Regionalverbund
Heide**

- Stadt und Landkreis Celle
- Landkreis Harburg
- Landkreis Lüchow-Dannenberg
- Stadt und Landkreis Lüneburg
- Landkreis Soltau-Fallingb.ostel
- Landkreis Uelzen

Beratung für Migrantinnen und Migranten in Niedersachsen

Stadt und Landkreis Celle

Migrationsarbeit

Integrationsberatung Arbeiterwohlfahrt, Kreisverband Celle
Heese 18, 29225 Celle
Tel.: 05141/902715
Fax: 05141/902717
E-Mail: awo-celle@t-online.de

Jugendmigrationsdienst Christliches Jugenddorf Celle
Amelungstr. 50, 29225 Celle
Tel.: 05141/6282
Fax: 05141/24127
E-Mail: cjd.celle.jgw@t-online.de

Ausländerbehörde Landkreis Celle
Trift 26, 29221 Celle
Tel.: 05141/916-0
Fax: 05141/916-108

Stadt Celle
Helmuth-Hörstmann-Weg 1, 29221 Celle
Tel.: 05141/12-0
Fax: 05141/12-424

Sonstige Beratungsangebote Pro-Aktiv-Center
Helmuth-Hörstmann-Weg 3, 29221 Celle
Tel.: 05141/124-31
Fax 05141/12631
E-Mail: pace@celle.de

Pro-Aktiv-Center
Heese 18, 29225 Celle
Tel.: 05141/9027-18
Fax 05141/9027-17
E-Mail: mkarakayaawocelle@msn.com

Beratung für Migrantinnen und Migranten in Niedersachsen

Landkreis Harburg

Migrationsarbeit

Integrationsberatung Arbeiterwohlfahrt, Kreisverband
Harburg-Land e.V.
Uhlenhorst 64, 21435 Stelle
Tel.: 04174/5524
Fax: 04171/62945
E-Mail: awo-kv-harburg-land@t-online.de
Internet: www.Migrationsarbeit-Niedersachsen.de

Kommunale Leitstelle für
Integration Ute Köchel
Landkreis Harburg
Schlossplatz 6, 21423 Winsen (Luhe)
Tel.: 04171/693-662
Fax: 04171/693-566
E-Mail: U.Koechel@lkharburg

Ausländerbehörde Landkreis Harburg
Schlossplatz 6, 21423 Winsen (Luhe)
Tel.: 04171/693-830, -831
Fax: 04171/693-543

Sonstige Beratungsangebote Arbeiterwohlfahrt, Kreisverband Harburg-Land
Bahnhofstr. 53, 21224 Rosengarten-Klecken
Tel./Fax: 04105/585441
E-Mail: integration@awo-kv-wl.de

Arbeiterwohlfahrt, Kreisverband Harburg-Land
Todtglüsinger Str. 22, 21255 Tostedt
Tel.: 04182/22130
Fax: 04174/5524
E-Mail: integration@awo-kv-wl.de

Diakonisches Werk des Ev.-luth. Kirchenkreises
Hittfeld und Winsen, Geschäftsstelle
Rathausstr. 9, 21423 Winsen (Luhe)
Tel.: 04171/6926-0
Fax: 04171/6926-26
E-Mail: dw.hittfeld-winsen@evlka.de

Diakonisches Werk
Migrationsberatung
Hamburger Str. 16, 21244 Buchholz i.d.
Nordheide
Tel.: 04181/36218
Fax: 04181/290325

DRK -Kreisverband Harburg-Land
Migrationsberatung
Rote-Kreuz-Str. 5, 21423 Winsen (Luhe)
Tel.: 04171/889040
Fax: 04171/889088

Stadt Buchholz
Flüchtlingsbetreuung
Bahnhofstr. 3, 21244 Buchholz
Tel. 04181/282794

Beratung für Migrantinnen und Migranten in Niedersachsen

Landkreis Lüchow-Dannenberg

Migrationsarbeit

Migrationserstberatung	AWO SOZIALe Dienste gGmbH Auf dem Meere 41, 21335 Lüneburg Tel.: 04131/86298-0 Fax: 04131/86298-10 E-Mail: geilert@awosozial.de Internet: www.awosozial.de
Jugendmigrationsdienst	AWO SOZIALe Dienste gGmbH Jugendmigrationsdienst Auf dem Meere 41, 21335 Lüneburg Tel.: 04131/40900-12 u. 13 Fax: 04131/4090010 E-Mail: migration@awosozial.de
	AWO SOZIALe Dienste gGmbH Georgstr. 2, 29439 Lüchow Tel.: 05841/9792-0 (Außenstelle des Migrationdienstes Lüneburg)
Ausländerbehörde	Landkreis Lüchow-Dannenberg Königsberger Straße 10, 29439 Lüchow (Wendland) Tel.: 04131/120-0 Fax: 04131/120-88323
Sonstige Beratungsangebote	Kinder Kinder e.V. Lüchow-Dannenberg E-Mail: kinderkinderev@compuserve.de

Beratung für Migrantinnen und Migranten in Niedersachsen

Stadt und Landkreis Lüneburg

Migrationsarbeit

Kommunale Leitstelle für Integration Helmuth Schlagowski
Stadt Lüneburg
Auf dem Klosterhof, 21355 Lüneburg
Tel.: 04131/309-765
E-Mail: Helmuth.Schlagowski@stadt.lueneburg.de

Migrationserstberatung AWO SOZIALe Dienste gGmbH
Jugendmigrationsdienst
Auf dem Meere 41, 21335 Lüneburg
Tel.: 04131/40900-12 u. 13
Fax: 04131/4090010
E-Mail: geilert@awosozial.de

Diakonisches Werk Lüneburg-Bleckede
Johannisstr. 36, 21335 Lüneburg
Tel.: 04131/7492-16
Fax: 04131/7492-20
E-Mail: christa.reimers@evlka.de

Jugendmigrationsdienst AWO SOZIALe Dienste gGmbH
Jugendmigrationsdienst
Auf dem Meere 41, 21335 Lüneburg
Tel.: 04131/40900-12 u. 13
Fax: 04131/4090010
E-Mail: migration@awosozial.de

Ausländerbehörde Zentrale Aufnahme- und Ausländerbehörde
Braunschweig
Außenstelle Lüneburg
Auf der Hude 2, 21339 Lüneburg
Tel.: 04131/15-0
Fax: 04131/3962

Landkreis Lüneburg
Auf dem Michaeliskloster 4, 21335 Lüneburg
Tel.: 04131/26-0
Fax: 04131/26-1466

Stadt Lüneburg
Am Ochsenmarkt, 21335 Lüneburg
Tel.: 04131/309-0
Fax: 04131/309-258

Sonstige Beratungsangebote Pro-Aktiv-Center
Katzenstraße 1, 21335 Lüneburg
Tel.: 04131/3800-51
Fax: 04131/3800-52
E-Mail: wanke@pace-lueneburg.de

Pro-Aktiv-Center
Neue Sülze 5-6, 21335 Lüneburg
Tel.: 04131/72774-11
Fax: 04131/72774-20
E-Mail: kramer@pace-lueneburg.de

Beratung für Migrantinnen und Migranten in Niedersachsen

Landkreis Soltau–Fallingbostal

Migrationsarbeit

Integrationsberatung

Deutsches Rotes Kreuz, Kreisverband Soltau
Harburger Str. 77, 29614 Soltau
Tel.: 05191/18067
Fax: 05191/13924
E-Mail: Migrationsarbeit-Soltau@web.de

Diakonisches Werk des ev.-luth. Kirchenkreises
Walsrode
Dorfallee 16, 29664 Walsrode
Tel.: 05161/72572
Fax: 05151/910814
E-Mail: DW.walsrode@evlka.de

Jugendmigrationsdienst

Jugendmigrationsdienst im Diakonischen Werk
Walsrode
Brückstr. 7, 29664 Walsrode
Tel.: 05161/949628
Fax: 05161/949619
E-Mail: migrationsarbeit.dw.walsrode@evlka.de

Ausländerbehörde

Landkreis Soltau–Fallingbostal
Vogteistraße 19, 29683 Bad Fallingbostal
Tel.: 05162/ 970-0
Fax: 05162/970-900

Beratung für Migrantinnen und Migranten in Niedersachsen

Landkreis Uelzen

Migrationsarbeit

Integrationsberatung	Caritasverband für den Landkreis Uelzen Dieterichstr. 40a, 29525 Uelzen Tel.: 0581/9765513 Fax: 0581/97355370 E-Mail: Kohlweyh@caritas-uelzen.de
Jugendmigrationsdienst	Christliches Jugenddorfwerk Deutschlands e.V. Luisenstr. 55, 29525 Uelzen Tel.: 0581/9077681 Fax: 0581/9715639 E-Mail: cjd.jd.jmd@t-online.de
Ausländerbehörde	Landkreis Uelzen Veerßer Straße 53, 29525 Uelzen Tel.: 0581/82-0 Fax: 0581/82.442
Sonstige Beratungsangebote	Pro-Aktiv-Center Ilmenauufer 47, 29525 Uelzen Tel.: 0581/3890143 Fax: 0581/3890149 E-Mail: pace@jugendhilfe-ue.de

**Beratung für Migrantinnen und Migranten
in Niedersachsen**

**Regionalverbund
Nordniedersachsen**

- Landkreis Cuxhaven
- Landkreis Osterholz
- Landkreis Rotenburg
- Landkreis Stade
- Landkreis Verden

Landkreis Cuxhaven

Migrationsarbeit

Integrationsberatung	Caritasverband für Bremerhaven und den Landkreis Cuxhaven Grodener Chaussee 21, 27472 Cuxhaven Tel.: 04721/7075568 Fax: 04721/393363 E-Mail: caritas-cuxhaven.feldt@web.de
Migrationserstberatung	Caritasverband für Bremerhaven und den LK Cuxhaven Grodener Chaussee 21, 27472 Cuxhaven Tel.: 04721/26874 Fax: 04721/393363 E-Mail: caritas-cuxhaven.nawotka@web.de
Ausländerbehörde	Landkreis Cuxhaven Vincent-Lübeck-Straße 2, 27470 Cuxhaven Tel.: 04721/66-0 Fax: 04721/66-2074 Stadt Cuxhaven Rathausplatz 1, 27472 Cuxhaven Tel.: 04721/700-0 Fax: 04721/700-903
Sonstige Beratungsangebote	PACE, Der Paritätische Cuxhaven Südersteinstr. 4, 27472 Cuxhaven Tel.: 04721/665150 Fax: 04721/665152 E-Mail: pro-aktiv-center-cux@paritaetischer.de Pro-Aktiv-Center Postfach 3 28, 27453 Cuxhaven Tel.: 04721/6624-06 Fax: 04721/662406 E-Mail: pro-aktiv-center-cux@paritaetischer.de

Beratung für Migrantinnen und Migranten in Niedersachsen

Landkreis Osterholz–Scharmbeck

Migrationsarbeit

Integrationsberatung

Diakonisches Werk des Ev.–luth. Kirchenkreises
Osterholz–Scharmbeck
Kirchenstr. 5, 27711 Osterholz–Scharmbeck
Tel.: 04791/80693
Fax: 04791/80699
E-Mail: Sabina.Kadura@evlka.de

Ausländerbehörde

Landkreis Osterholz
Osterholzer Straße 23, 27711 Osterholz–
Scharmbeck
Tel.: 04791/930–423
Fax: 04791/930–314

Beratung für Migrantinnen und Migranten in Niedersachsen

Landkreis Rotenburg

Migrationsarbeit

Integrationsberatung

Ev.-luth. Kirchengemeinde St. Viti
Bäckerstr. 28, 27404 Zeven
Tel.: 04281/8802
Fax: 04281/81231
E-Mail: migranten@kkbz.de

Jugendmigrationsdienst

Diakonisches Werk im Kirchenkreis
Rotenburg/Wümme
Jugendmigrationsdienst
Am Kirchhof 12, 27356 Rotenburg (Wümme)
Tel.: 04261/2523
Fax: 04261/3786
E-Mail: jmdrotenburg@aol.com

Ausländerbehörde

Landkreis Rotenburg (W.)
Amtshof, 27356 Rotenburg (Wümme)
Tel.: 04261/983-0
Fax: 04261/983-2349

Sonstige Beratungsangebote

Diakonisches Werk des ev.-luth. Kirchenkreises
Rotenburg Wümme
Flüchtlings- und Ausländerberatungsstelle
Am Kirchhof 12, 27356 Rotenburg
Tel.: 04261/2104
Fax: 04261/3786
E-Mail: elangdwrow@aol.com

Ev.-luth. Kirchengemeinde St.-Lamberti
Bahnhofstr. 17 B, 27446 Selsingen
Tel.: 04284/1696

Beratung für Migrantinnen und Migranten in Niedersachsen

Landkreis Stade

Migrationsarbeit

Integrationsberatung

Arbeiterwohlfahrt, Kreisverband Stade e.V.
AWO Migrations- und Integrationsberatung
Stade
Bei der Insel 9, 21680 Stade
Tel.: 04141/5344-11
Fax: 04141/5344-22
E-Mail: siedentopf-awostade-migration@t-online.de
awo-kvstade@t-online.de

Ausländerbehörde

Landkreis Stade
Am Sande 2, 21682 Stade
Tel.: 04141/12-0
Fax: 04141/12-399

Sonstige Beratungsangebote

Arbeiterwohlfahrt, Kreisverband Stade e.V.
AWO Migrations- und Integrationsberatung
Buxtehude
Berta-von-Suttner-Allee 4, 21614 Buxtehude
Tel.: 04161/714720
Fax: 04161/714719
E-Mail: awomigration-buxtehude@ewetel.net

Arbeiterwohlfahrt, Kreisverband Stade e.V.
Refugium Stade
Psychosoziales Behandlungs- und
Beratungszentrum für Folteropfer und extrem
traumatisierte Flüchtlinge
Bei der Insel 96, 21680 Stade
Tel.: 04141/534411
Fax: 04141/534422
E-Mail: siedentopf-awo-refugiumstade@t-online.de

Pro-Aktiv-Center
Salztorwall 4 a, 21682 Stade
Tel.: 04141/4039-16, -11
Fax: 04141/403929
E-Mail: pace@landkreis-stade.de

Beratung für Migrantinnen und Migranten in Niedersachsen

Landkreis Verden

Migrationsarbeit

Integrationsberatung Deutsches Rotes Kreuz, Kreisverband Soltau
Harburger Str. 77, 29614 Soltau
Tel.: 05191/18067
Fax: 05191/13924
E-Mail: Migrationsarbeit-Soltau@web.de

Kommunale Leitstelle für Integration Ralf Vogt
Landkreis Verden
Lindhooper Straße 67, 27283 Verden (Aller)
Tel.: 04231/15-238
E-Mail: Ralf-Vogt@landkreis-verden.de

Ausländerbehörde Landkreis Verden
Lindhooper Str. 67, 27283 Verden (Aller)
Tel.: 04231/15-0
Fax: 04231/15-618

Sonstige Beratungsangebote Pro-Aktiv-Center
Amtshof 3, 28857 Syke
Tel.: 04242/976-4050
Fax: 04242/976-4959
E-Mail: luise.kay@diepholz.de

Pro-Aktiv-Center
Lindhooper Straße 67, 27283 Verden
Tel.: 04231/157-15; -16; -17, -19
Fax: 04231/15603
E-Mail: pro-aktiv@landkreis-verden.de

**Beratung für Migrantinnen und Migranten
in Niedersachsen**

**Regionalverbund
Oldenburg**

- Landkreis Ammerland
- Landkreis Cloppenburg
- Stadt Delmenhorst
- Landkreis Friesland
- Stadt und Landkreis Oldenburg
- Landkreis Vechta
- Landkreis Wesermarsch
- Stadt Wilhelmshaven

Landkreis Ammerland

Migrationsarbeit

Integrationsberatung

Deutsch-Ausländischer Freundschaftsverein
Ammerland e.V.
Wilhelm-Geiler-Str. 3, 26655 Westerstede
Tel.: 04488/862212 /13
Fax: 04488/862209
E-Mail: daf.ammerland@googlemail.com
Internet: www.daf-ammerland.com

Ausländerbehörde

Landkreis Ammerland
Ammerlandallee 12, 26655 Westerstede
Tel.: 04488/56-0
Fax: 04488/56-2179

Beratung für Migrantinnen und Migranten in Niedersachsen

Landkreis Cloppenburg

Migrationsarbeit

Integrationsberatung

Caritas-Sozialwerk St. Elisabeth
Eschstr. 8, 49661 Cloppenburg
Tel.: 04471/7045-30/ -0
Fax: 04471/7045-70
E-Mail: integrationsberatung@caritas-sozialwerk.de
Internet: www.caritas-sozialwerk.de

Caritas-Sozialwerk St. Elisabeth
St. Marienstr. 4, 26169 Friesoythe
Tel.: 04491/7887-0/-13
Fax: 04491/7887-22
E-Mail: integrationsberatung@caritas-sozialwerk.de
Internet: www.caritas-sozialwerk.de

Migrationserstberatung

Caritas-Sozialwerk St. Elisabeth
Eschstr. 8, 49661 Cloppenburg
Tel.: 04471/7045-30/ -0
Fax: 04471/7045-70
E-Mail: meb-cswclp@gmx.de
Internet: www.caritas-sozialwerk.de

Caritas-Sozialwerk St. Elisabeth
St. Marienstr. 4, 26169 Friesoythe
Tel.: 04491/7887-0/-13
Fax: 04491/788722
E-Mail: meb-cswclp@gmx.de
Internet: www.caritas-sozialwerk.de

Deutsches Rotes Kreuz
Kreisverband Cloppenburg e.V.
Hofkamp 2, 49661 Cloppenburg
Tel.: 04471/9110-27
Fax: 04471/9110-34
E-Mail: engelmann@kv-cloppenburg.drk.de

Diakonisches Werk Oldenburger Münsterland
Friesoyther Str. 9, 49661 Cloppenburg
Tel.: 04471/18417-17
Fax: 04471/18417-18
E-Mail: dierks@diakonie-cloppenburg.de
Internet: www.diakonie-cloppenburg.de

Beratung für Migrantinnen und Migranten in Niedersachsen

Landkreis Cloppenburg

Jugendmigrationsdienst Caritas– Sozialwerk St. Elisabeth
Jugendmigrationsdienst (JMD)
Eschstr. 8, 49661 Cloppenburg
Tel.: 04471 /7045–24/25
Fax– 04471 /7045–70
E-Mail: jmd@caritas-sozialwerk.de
Internet: www.caritas-sozialwerk.de

Ausländerbehörde Landkreis Cloppenburg
Eschstr. 29, 49661 Cloppenburg
Tel.: 04471 /15–155
Fax: 04471 /15–288

Sonstige Beratungsdienste Caritas–Sozialwerk
Pro–Aktiv–Center
Eschstr. 8, 49661 Cloppenburg
Tel.: 04471 /7045–0
Fax: 04471 /7045–70
E-Mail: pace@caritas-sozialwerk.de

Integrationsprojekt Emstek
(Caritas–Sozialwerk)
c/o Gemeinde Emstek
Am Markt 1, 49685 Emstek
Tel.: 04473 /9484–19
Fax: 04473 /9484–25
E-Mail: integrationsprojekt@emstek.de

Beratung für Migrantinnen und Migranten in Niedersachsen

Kreisfreie Stadt Delmenhorst

Migrationsarbeit

Kommunale Leitstelle für Integration	Lutz Gottwald Stadt Delmenhorst Lahusenstr. 5, 27749 Delmenhorst Tel.: 04221/587362 Fax: 04221/587365 E-Mail: info@kmn.delmenhorst.de
Migrationserstberatung	Caritasverband Delmenhorst e.V. Louisenstr. 27, 27749 Delmenhorst Tel.: 04221/14949 Fax: 04221/17068 E-Mail: berthy@caritas-delmenhorst.de
Ausländerbehörde	Stadt Delmenhorst Lange Straße 1 A, 27749 Delmenhorst City-Center Tel.: 04221/99-1111 Fax: 04221/99-1211

Beratung für Migrantinnen und Migranten in Niedersachsen

Landkreis Friesland

Migrationsarbeit

Integrationsberatung	Diakonisches Werk Wilhelmshaven–Friesland e.V. Lindenallee 16, 26441 Jever Tel.: 04461/4051 Fax: 04461/73534 E-Mail: integrationsberatung@gmx.de Internet: www.diakonie-whv.de
	Diakonisches Werk Wilhelmshaven–Friesland e.V. Kirchenstr. 1, 26316 Varel Tel.: 04451/860629 Fax: 04451/860491 E-Mail: fluechtlingswohnheim@ewetel.net Internet: www.diakonie-whv.de
Kommunale Leitstelle für Integration	Ingeborg Eckhoff Landkreis Wittmund Am Markt 9, 26409 Wittmund Tel.: 04462/86-3324 Fax: 04462/86-4-3324 E-Mail: ingeborg.eckhoff@lk.wittmund.de
Jugendmigrationsdienst	Der Paritätische Jugendmigrationsdienst Wilhelmshaven–Friesland Weserstr. 51, 26382 Wilhelmshaven Tel.: 04421/34800 Fax: 04421/9839082 E-Mail: jmd-wilhelmshaven-friesland@ewetel.net
Ausländerbehörde	Landkreis Friesland Lindenallee 1, 26441 Jever Tel.: 04461/919-0 Fax: 04461/919-8850
Sonstige Beratungsangebote	Landkreis Friesland FB 22-Pro Aktiv Center Lindenallee 1, 26441 Jever Tel. 04461/919-4160 Fax 04461/9197700 E-Mail: k.klattenberg@friesland.de

Beratung für Migrantinnen und Migranten in Niedersachsen

Stadt und Landkreis Oldenburg

Migrationsarbeit

- Integrationsberatung** Diakonisches Werk der
Ev.-luth. Kirche in Oldenburg e.V.
Kastanienallee 9– 11, 26121 Oldenburg
Tel.: 0441/21001-83
Fax: 0441/21001-79
E-Mail: theo.lampe@diakonie-ol.de
Internet: www.diakonie-oldenburger-land.de
- Migrationserstberatung** Arbeiterwohlfahrt, Kreisverband Oldenburg e.V.
Internationale Beratungsstelle
Bahnhofplatz 2a, 26122 Oldenburg
Tel.: 0441/9258335
Fax: 0441/9258373
E-Mail: awo_kabak@web.de
- Diakonisches Werk Delmenhorst/Oldenburg-Land
Am Esch 11, 26197 Großenkneten
Tel.: 04435/5008
Fax: 04435/6428
E-Mail: dierks@diakonie-cloppenburg.de
- Deutsches Rotes Kreuz
Kreisverband Oldenburg-Stadt e.V.
Schützenhofstr. 83–85, 26135 Oldenburg
Tel.: 0441/77 933-50
Fax: 0441/77 933-55
E-Mail: m.feye@drk-ol.de
- Jugendmigrationsdienst** Christliches Jugenddorfwerk Deutschlands e.V.
Huntestr. 4, 26135 Oldenburg
Tel.: 0441/17864
Fax: 0441/14528
E-Mail: cjd-oldenburg-jmd@t-online.de
Internet: cjd-oldenburg-jmd.de
- Ausländerbehörde** Zentrale Aufnahme- und Ausländerbehörde
Klostermark 70 – 80, 26135 Oldenburg
Tel.: 0441/9202-0
Fax: 0441/9202-250
- Landkreis Oldenburg
Delmenhorster Str. 6, 27793 Wildeshausen
Tel.: 04431/85-0
Fax: 04431/85-8331

Stadt und Landkreis Oldenburg

Stadt Oldenburg
Pferdemarkt 14, 26105 Oldenburg
Tel.: 0441/235-2241
Fax: 0441/235-3181

Sonstige Beratungsangebote

Ausländerbeauftragter der Stadt Oldenburg
Postfach 27 27, 26105 Oldenburg
Tel.: 0441/8859446
Fax: 0441/2353055

Gemeinde Ganderkesee
Sozialberatung
Mühlenstraße 2, 27777 Ganderkesee
Tel.: 04222/44516
E-Mail: d.smiljanic@ganderkesee.de

Evangelische StudentInnengemeinde (ESG)
Betreuung ausländischer Studierender
Quellenweg 55a, 26129 Oldenburg
Tel.: 0441/9736563
Fax: 0441/9736562
E-Mail: esg@uni-oldenburg.de
Internet: www.uni-oldenburg.de/esg/

Pro-Aktiv-Center
Stau 19, 26122 Oldenburg
Tel.: 0441/21906-42
Fax: 0441/21906-40

Pro-Aktiv-Center
Stedinger Weg 35, 27801 Brettorf
Tel.: 04432/918684
Fax: 04432/918684
E-Mail: moormann.heike@t-online.de

Landkreis Vechta

Migrationsarbeit

Integrationsberatung	Caritas-Sozialwerk St. Elisabeth Neuer Markt 30, 49377 Vechta Tel.: 04441/8707-637 Fax: 04441/8707-610 E-Mail: huelsmann@caritas-sozialwerk.de Internet: www.caritas-sozialwerk.de
Migrationserstberatung	Caritas-Sozialwerk St. Elisabeth Donaustr. 5, 49401 Damme Tel.: 05491/909480 Fax: 05491/90481 E-Mail: vodde-boergerding@caritas-sozialwerk.de Internet: www.caritas-sozialwerk.de
Jugendmigrationsdienst	Caritas-Sozialwerk St. Elisabeth Jugendmigrationsdienst im Landkreis Vechta Donaustr. 5, 49401 Damme Tel.: 05491/909482 Fax: 05491/909481 E-Mail: caritas-jmd.damme@ewetel.net Internet: www.caritas-sozialwerk.de
Ausländerbehörde	Landkreis Vechta Ravensberger Str. 20, 49377 Vechta Tel. 04441/1898-162 Fax: 04441/1898-1031

Beratung für Migrantinnen und Migranten in Niedersachsen

Landkreis Wesermarsch

Migrationsarbeit

Integrationsberatung	Refugium Wesermarsch e.V. Grüne Str. 5, 26919 Brake Tel.: 04401/6617 Fax: 04401/6608 Internet: www.refugium-wesermarsch.de E-Mail: refugium-wesermarsch@ewetel.net
Migrationserstberatung	Refugium Wesermarsch e.V. Grüne Str. 5, 26919 Brake Tel.: 04401/ 66 17 Fax: 04401/ 66 08 Internet: www.refugium-wesermarsch.de E-Mail: refugium-wesermarsch.meb@ewetel.net
	Refugium Wesermarsch e.V. „ Stadtteiltreff“ Friesenstr. 13, 26954 Nordenham Tel.: 04731/209167 Internet: www.refugium-wesermarsch.de E-Mail: refugium-wesermarsch.nord@ewetel.net
Jugendmigrationsdienst	Christliches Jugenddorfwerk Deutschlands e.V. Huntestr. 4, 26135 Oldenburg Tel.: 0441/17864 Fax: 0441/14528 E-Mail: cjd.oldenburg@ewetel.net Internet: www.cjd-oldenburg-jmd.de
	<u>Hinweis:</u> Die Beratung des Jugendmigrationsdienstes findet in den Räumen des Refugiums Wesermarsch e.V. in Brake statt.
Ausländerbehörde	Landkreis Wesermarsch Poggenburger Str. 15, 26919 Brake Tel.: 04401/927-0 Fax: 04401/927-429

Beratung für Migrantinnen und Migranten in Niedersachsen

Kreisfreie Stadt Wilhelmshaven

Migrationsarbeit

Integrationsberatung Diakonisches Werk Friesland–Wilhelmshaven e.V.
Marienstraße 13–15, 26382 Wilhelmshaven
Tel.: 04421/43148
Fax: 04421/994960
E-Mail: fluechtlingswohnheim@ewetel.net
Internet: www.diakonie-whv.de

Jugendmigrationsdienst Der Paritätische
Jugendmigrationsdienst Wilhelmshaven–Friesland
Weserstr. 51, 26382 Wilhelmshaven
Tel.: 04421/34800
Fax: 04421/9839082
E-Mail: jmd-wilhelmshaven-friesland@ewetel.net

Ausländerbehörde Stadt Wilhelmshaven
Rathausplatz 1, 26382 Wilhelmshaven
Tel.: 04421/1641-0
Fax: 04421/16-1869

Sonstige Beratungsangebote

Ausländerbeirat der Stadt Wilhelmshaven
Rathausplatz, 26382 Wilhelmshaven
Tel.: 04421/161445
Fax: 04421/16411445
E-Mail: rainer.paesler@stadt.wilhelmshaven.de

Evangelische Studentengemeinde
Betreuung ausländischer Studierender
Brommystr. 75, 26384 Wilhelmshaven
Tel: 04421/409144
E-Mail: Benno.Gliemann@t-online.de

Pro-Aktiv-Center
Totenweg 1, 26386 Wilhelmshaven
Tel. 04421/981023
Fax 04421/981099
E-Mail: p.heiler-klene@gaq-wilhelmshaven.de

Pro-Aktiv-Center
Paul-Hug-Straße 19, 26382 Wilhelmshaven
Tel. 04421/1366-66
Fax 04421/1366-01
E-Mail: ran-wellnitz@beka-info.de

Stadt Wilhelmshaven
Migrationsberatung
Rathausplatz, 26382 Wilhelmshaven
Tel.: 04421/161229
Fax: 04421/16411229
E-Mail: marianne.janss@stadt.wilhelmshaven.de

**Beratung für Migrantinnen und Migranten
in Niedersachsen**

**Regionalverbund
Ostfriesland**

- Landkreis Aurich
- Stadt Emden
- Landkreis Leer
- Landkreis Wittmund

Beratung für Migrantinnen und Migranten in Niedersachsen

Landkreis Aurich

Migrationsarbeit

Integrationsberatung Deutsches Rotes Kreuz Kreisverband Aurich e.V.
Schmiedestr. 13, 26603 Aurich
Tel.: 04941/10535
Fax: 04941/9335-23
E-Mail: migrationsarbeit@drk-kv-aurich.de

Migrationserstberatung Deutsches Rotes Kreuz Kreisverband Aurich e.V.
Schmiedestr. 13, 26603 Aurich
Tel.: 04941/10535 und 604888
Fax: 04941/9335-23
E-Mail: migrationsarbeit@drk-kv-aurich.de

Ev.-luth. Paulusgemeinde Aurich-Kirchdorf
Kiebitzstr. 9, 26603 Aurich
Tel.: 04941/5616
E-Mail: meb.aurich.kk@imap.cc

Ausländerbehörde Landkreis Aurich
Fischteichweg 7 - 13, 26603 Aurich
Tel.: 04941/8138-2
Fax: 04941/16-976, -549

Sonstige Beratungsangebote Pro-Aktiv-Center
Oldersumer Straße 71, Haus C
26605 Aurich
Tel. 04941/9580-175
Fax 04941/9580-154
E-Mail: pace@kvhs-aurich.de

Pro-Aktiv-Center
Makeriege 2, 26506 Norden
Tel.: 04931/1677-81
Fax 04931/167798
E-Mail: ran@vhs-norden.de

Beratung für Migrantinnen und Migranten in Niedersachsen

Kreisfreie Stadt Emden

Migrationsarbeit

Integrationsberatung Arbeiterwohlfahrt, Kreisverband Emden e.V.
Friedrich-Ebert-Str. 65, 26725 Emden
Tel.: 04921/920311
Fax: 04921/920316
E-Mail: sibein-gatti@awo-emden.de

Migrationserstberatung Paulus-Kirchengemeinde Emden
Geibelstr. 37a, 26721 Emden
Tel.: 04921/42882
E-Mail: kurganow.selma@freenet.de

Jugendmigrationsdienst Arbeiterwohlfahrt, Kreisverband Emden
Jugendmigrationsdienst
Friedrich-Ebert-Str. 65, 26725 Emden
Tel.: 04921/9203-13
Fax: 04921/9203-16
E-Mail: jmd@awo-emden.de

Ausländerbehörde Stadt Emden
Frickensteinplatz 2, 26721 Emden
Tel.: 04921/87-0
Fax: 04921/87-1649

Sonstige Beratungsangebote Pro-Aktiv-Center
Cirksenastr. 2 a
26721 Emden
Integrationsrat der Stadt Emden
c/o VHS Emden e.V.
Postfach 23 34, 26703 Emden
Tel.: 04921/91550
Fax: 04921/915591

Beratung für Migrantinnen und Migranten in Niedersachsen

Landkreis Leer

Migrationsarbeit

Integrationsberatung Türkisch-Deutsche Freundschaftsgesellschaft
Leer e.V.
Kirchstr. 40, 26789 Leer
Tel.: 0491/2229
Fax: 0491/5369
E-Mail: tdfg-leer@t-online.de

Migrationserstberatung Caritasverband Leer
Kirchstr. 61-67, 26789 Leer
Tel.: 0491/9279560
Fax: 0491/9279562
E-Mail: ibuxbaum@caritas-os.de

Jugendmigrationsdienst Arbeiterwohlfahrt, Kreisverband Emden
Blinke 40 - 42, 26789 Leer
Tel.: 04921/920313
Fax: 04921/920316

Ausländerbehörde Landkreis Leer
Friesenstr. 66, 26789 Leer
Tel.: 0491/926-0
Fax: 0491/926-1602

Sonstige Beratungsangebote Pro-Aktiv-Center, Landkreis Leer,
Zenrum für Arbeit
Bavinkstr. 23, 26789 Leer
Tel. 0491/9994-0
Fax 0491/9994-0
E-Mail: michael.schwandner@lkleer.de

Landkreis Leer
Ausländerbeauftragte
Bergmannstr. 37, 26789 Leer
Tel.: 0491/926-1261
E-Mail: engeline.kramer@lkleer.de
Internet: www.landkreis-leer.de
(s. unter „Soziales“)

Beratung für Migrantinnen und Migranten in Niedersachsen

Landkreis Wittmund

Migrationsarbeit

Integrationsberatung	Arbeiterwohlfahrt, Kreisverband Wittmund e.V. Friedenstr. 16, 26409 Wittmund Tel.: 04462/6634 Fax: 04462/942415 E-Mail: awo.kv.wtm@awo-wittmund.de
Kommunale Leitstelle für Integration	Ingeborg Eckhoff Landkreis Wittmund Am Markt 9, 26409 Wittmund Tel.: 04462/86-3324 Fax: 04462/86-4-3324 E-Mail: ingeborg.eckhoff@lk.wittmund.de
Ausländerbehörde	Landkreis Wittmund Am Markt 9, 26409 Wittmund Tel.: 04462/86-0 Fax: 04462/86-1604
Sonstige Beratungsangebote	Pro-Aktiv-Center Am Markt 9, 26409 Wittmund Tel. 04462/881137 Fax 04462/861125 E-Mail: kerstin.wilken@lk.wittmind.de

**Beratung für Migrantinnen und Migranten
in Niedersachsen**

**Regionalverbund
Südniedersachsen**

- Stadt und Landkreis Göttingen
- Landkreis Goslar
- Stadt und Landkreis Hildesheim
- Landkreis Northeim
- Landkreis Osterode

Beratung für Migrantinnen und Migranten in Niedersachsen

Stadt und Landkreis Göttingen

Migrationsarbeit

Integrationsberatung	Diakonieverband des Ev-luth. Kirchenkreises Migrationszentrum Göttingen Weender Str. 42, 37073 Göttingen Tel.: 0551/55766 Fax: 0551/531018 E-Mail: info@migrationszentrum-goettingen.de
Migrationserstberatung	Arbeiterwohlfahrt, Kreisverband Göttingen e.V. Obere Karspüle 16, 37073 Göttingen Tel.: 0551/57739 Fax: 0551/5316305 E-Mail: migrationsdienst@awo-kv-goettingen.de (in türkisch, arabisch, hebräisch, englisch, russisch und deutsch)
	Arbeiterwohlfahrt, Kreisverband Göttingen e.V. Hinter der Stadtmauer 6, 34346 Hann. Münden Tel.: 05541/4675 E-Mail: migrationsdienst@awo-kv-goettingen.de (in türkisch und deutsch)
	Caritasstelle im Grenzdurchgangslager Friedland Heimkehrerstr. 11, 37133 Friedland Tel.: 05504/261 Fax: 05504/8562 E-Mail: caritasfriedland@web.de
	DRK –Betreuungsstelle im Grenzdurchgangslager Friedland Heimkehrerstr. 18, 37133 Friedland Tel.: 05504/626 Fax: 05504/685 E-Mail: briesemeister@friedland.drklvnds.de
Jugendmigrationsdienst	Internationaler Bund (IB) Greitweg 3, 37081 Göttingen Tel.: 0551/96232 Fax: 0551/96225 E-Mail: jmd-goettingen@internationaler-bund.de

Beratung für Migrantinnen und Migranten in Niedersachsen

Stadt und Landkreis Göttingen

Internationaler Bund e.V.
Jugendmigrationsdienst
Ausbildungsorientierte Elternberatung
Greitweg 3, 37081 Göttingen
Tel.: 0551-96198
Fax: 0551-96232
E-Mail: olga.dil@internationaler-bund.de

Caritas Jugendmigrationsdienst im
Grenzdurchgangslager Friedland
Heimkehrerstr. 11, 37133 Friedland
Tel.: 05504/261
Fax: 05504/8562
E-Mail: jmd-caritasfriedland@web.de

Ausländerbehörde

Landkreis Göttingen
Reinhäuser Landstraße 4, 37083 Göttingen
Tel.: 0551/525-0
Fax: 0551/525-6366

Stadt Göttingen
Hiroshimaplatz 1 - 4, 37083 Göttingen
Tel.: 0551/400-2405
Fax: 0551/400-2872

Sonstige Beratungsangebote

Deutscher Gewerkschaftsbund
Rechtsstelle für Arbeits- und Sozialberatung
Obere Masch 10, 37073 Göttingen
Tel.: 0551/44095

Grenzdurchgangslager Friedland
-Niedersächsisches Zentrum für Integration-
Heimkehrerstr. 18, 37133 Friedland
Tel.: 05504 / 803-0
E-Mail: Poststelle@gdl-fr.niedersachsen.de

Innere Mission und Ev. Hilfswerk im
Grenzdurchgangslager Friedland e.V.
Heimkehrerstr. 18, Haus 4, 37133 Friedland
Tel.: 05504/98162
Fax: 05505/98165
E-Mail: info@innere-mission.de
Internet: www.innere-mission-friedland.de

Stadt und Landkreis Göttingen

Integrationsrat der Stadt Göttingen
Hiroshimaplatz 1-4, 37083 Göttingen
Tel.: 0551/4002599
Fax: 0551/4002298
E-Mail: integrationsrat@goettingen.de
Internet: www.integrationsrat.de

Jugendberufshilfe – Pro-Aktiv-Center
Hospitalstr. 20, 37073 Göttingen
Tel. 0551/69405-10
Fax 0551/69405-20
E-Mail: ran-jugendberufshilfe@goettingen.de

Göttinger Arbeitskreis
zur Unterstützung Asylsuchender e.V.
Lange Geismarstr. 73, 37073 Göttingen
Tel.: 0551/58894
Fax: 0551/58898

Migrationszentrum Göttingen
Weender Str. 42, 37072 Göttingen
Tel.: 0551/56766
Fax: 0551/531018
E-Mail: info@migrationszentrum-goettingen.de

Otto Benecke Stiftung e.V.

Beratungsstelle im Grenzdurchgangslager
Heimkehrerstr. 16, 37133 Friedland
Tel.: 0 55 04 / 282
Fax: 0 55 04 / 504
E-Mail: obs.friedland@obs-ev.de

Beratungsstelle Göttingen
Reinhäuser Landstr. 57, 37083 Göttingen
Tel.: 0 551 / 77 03 777
Fax: 0 551 / 50 77 44
E-Mail: obs.goettingen@obs-ev.de

Pro-Aktiv-Center
Kurhessenstr. 7, 34346 Hannoversch-Münden
Tel.: 05541/9560910

Zukunftswerkstatt e.V.
Berufliche Qualifizierung von Flüchtlingen,
Migrantinnen und Migranten in Niedersachsen
Hagenweg 2, 37081 Göttingen
Tel.: 0551/63754
E-Mail: Hdkpost@t-online.de
Stand: September 2007

Beratung für Migrantinnen und Migranten in Niedersachsen

Landkreis Goslar

Migrationsarbeit

Kommunale Leitstelle für Integration Susanne Westermeyer
Landkreis Goslar
Klubgartenstraße 6, 38640 Goslar
Tel.: 05321/76-340
E-Mail: susanne.westermeyer@landkreis-goslar.de

Migrationserstberatung Caritasverband Goslar e.V.
Lindenplan 18, 38640 Goslar
Tel.: 05321/7581-43
Fax: 05321/7581-99
E-Mail: migration@caritas-goslar.de

Ausländerbehörde Landkreis Goslar
Klubgartenstraße 11, 38610 Goslar
Tel.: 05321/76-0
Fax: 05321/76-339

Stadt Goslar
Charley-Jacob-Straße 4, 38640 Goslar
Tel.: 05321/704-0
Fax: 05321/704-567

Sonstige Beratungsangebote Pro-Aktiv-Center
Klubgartenstr. 11, 38640 Goslar
Tel.: 05321/764-91, -60, -62
Fax: 05321/76597, 7699491

Beratung für Migrantinnen und Migranten in Niedersachsen

Stadt und Landkreis Hildesheim

Migrationsarbeit

Integrationsberatung

Asyl e.V.
Lessingstr. 1, 31135 Hildesheim
Tel.: 05121/132820
Fax: 05121/39448
E-Mail: info@asyl-ev.de

Caritasverband für Stadt und Landkreis
Hildesheim e.V.
Pffafenstieg 12, 31134 Hildesheim
Tel.: 05121/1677-13
Fax: 05121/167748
E-Mail: ako.kinik@caritas-hildesheim.de

Diakonisches Werk des Ev.-luth. Kirchenkreises
Alfeld
Am Mönchhof 2, 31061 Alfeld
Tel.: 05181/932-14
Fax: 05181/932-95
E-Mail: ulrike.reschke-yac@evlka.de

Kommunale Leitstelle für Integration

Rüdiger Müller
Stadt Hildesheim
Markt 1, 31134 Hildesheim
Tel.: 05121/301-708
E-Mail: r.mueller@stadt-hildesheim.de

Migrationserstberatung

Arbeiterwohlfahrt
Kreisverband Hildesheim-Alfeld (Leine) e.V.
Soziales Zentrum im Torhaus
Osterstr. 39 a, 31134 Hildesheim
Tel.: 05121/1790022
Fax: 05121/1790011
E-Mail: info@awo-hi.de
(in türkisch und deutsch)

Beratung in den Sozialen Zentren in Alfeld
(Leine) und Sarstedt nach telefonischer
Vereinbarung

DRK - Kreisverband Hildesheim
Brühl 8, 31134 Hildesheim
Tel.: 05121/9360-13
Fax: 05121/9360-49
E-Mail: suchdienst@kv-hildesheim.drk.de

Beratung für Migrantinnen und Migranten in Niedersachsen

Stadt und Landkreis Hildesheim

Jugendmigrationsdienst Arbeiterwohlfahrt
Kreisverband Hildesheim–Alfeld (Leine) e.V.
Jugendmigrationsdienst
Osterstr. 39 a, 31134 Hildesheim
Tel.: 05121/17900-21
Fax: 05121/17900-11
E-Mail: kuehn@awo-hi.de

Ausländerbehörde Landkreis Hildesheim
Bischof–Jannssen–Straße 31, 31134 Hildesheim
Tel.: 05121/309-0
Fax: 05121/309-3719

Stadt Hildesheim
Markt 2, 31134 Hildesheim
Tel.: 05121/301-0
Fax: 05121/301-697

Sonstige Beratungsangebote Arbeiterwohlfahrt
Kreisverband Hildesheim–Alfeld (Leine) e.V.
Soziales Zentrum im Torhaus
Osterstraße 39 a, 31134 Hildesheim
Tel.: 05121/179000
Fax: 05121/1790011
E-Mail: info@awo-hi.de

Asyl e.V.
Internationaler Frauentreff
Lessingstr. 1, 31134 Hildesheim
Tel.: 05121/37844 oder 132820
Fax: 05121/39448
E-Mail: info@asyl-ev.de

Landkreis Hildesheim
Migrationsbeirat
Bischof–Jannssen–Straße 31, 31134 Hildesheim
Tel.: 05181/703-101
Fax: 05181/703-216
E-Mail: beushausen@stadt-alfeld.de

Landkreis Hildesheim (Pro–Aktiv–Center)
Bischof–Janssen–Str. 31, 31132 Hildesheim
Tel.: 05121/309673
Fax: 05121/173169

Pro–Aktiv–Center, LABORA gGmbH
Bahnhofsallee 27, 31134 Hildesheim
Tel. 05121/20648-0
E-Mail: u.trombach@labora.de

Beratung für Migrantinnen und Migranten in Niedersachsen

Landkreis Northeim

Migrationssozialarbeit

Integrationsberatung	PARITÄTISCHER Niedersachsen Häuserstr. 15 A, 37154 Northeim Tel.: 05551/9769-14 Fax: 05551/1604 E-Mail: Andreas.schmidt- thomssen@paritaetischer.de Hilfe zur Selbsthilfe e.V., Bahnhofstr. 10, 37170 Uslar Tel.: 05571/5746 Fax: 05571/4840 E-Mail: hzs.uslar@t-online.de
Migrationserstberatung	DRK -Kreisverband Göttingen-Northeim Matthias-Grünewald-Str. 20, 37154 Northeim Tel.: 05551/9817-19 Fax: 05551/981755 E-Mail: juergen.hermsen@kv-northeim.drk.de
Jugendmigrationsdienst	Internationaler Bund e.V. Jugendmigrationsdienst Außenstelle Northeim Beratung für jugendliche Migranten und Internationale Kindergruppe Hans-Holbein-Str. 38, 37154 Northeim Tel.: 05551-911293 Fax: 05551-911306 E-Mail: jmd-goettingen@internationaler- bund.de
Ausländerbehörde	Landkreis Northeim Medenheimer Straße 6 - 8, 37154 Northeim Tel.: 05551/708-0 Fax: 05551/708-194
Sonstige Beratungsangebote	Beauftragter für Integrationsfragen der Stadt Einbeck Postfach 18 27, 37559 Einbeck Tel.: 05561/916416 Fax: 05561/916500 E-Mail: ealuehmann@einbeck.de

Beratung für Migrantinnen und Migranten in Niedersachsen

Landkreis Osterode

Migrationsarbeit

Migrationserstberatung Arbeiterwohlfahrt, Kreisverband Osterode e.V.
Barbiser Str. 59c, 37431 Bad Lauterberg
Tel.: 05524/5555
Fax: 05524/5556
E-Mail: j.ropte-awo-kv-osterode@online.de

Ausländerbehörde Landkreis Osterode am Harz
Herzbergstraße 5, 37520 Osterode am Harz
Tel.: 05522/930-423
Fax: 05522/930-314

Sonstige Beratungsangebote Pro-Aktiv-Center
Herzberger Str. 5, 37520 Osterode am Harz
Tel.: 05522/960-298, -294
E-Mail: petra.sens@landkreis-osterode.de

**Beratung für Migrantinnen und Migranten
in Niedersachsen**

**Regionalverbund
Weserbergland**

- Landkreis Hameln-Pyrmont
- Landkreis Holzminden
- Landkreis Schaumburg

Beratung für Migrantinnen und Migranten in Niedersachsen

Landkreis Hameln-Pyrmont

Migrationsarbeit

Integrationsberatung	Arbeitskreis Ausländischer Kinder e.V. (AKAK) Internationales Beratungs- u. Begegnungszentrum im Landkreis Hameln- Pyrmont Walkemühle 1 A, 31785 Hameln Tel.: 05151/44441 Fax: 05151/44471 E-Mail: wollnik@akak.info
Migrationserstberatung	Arbeiterwohlfahrt Kreisverband Hameln-Pyrmont e.V. Humboldtstr. 23, 31812 Bad Pyrmont Tel.: 05281/949512 (Beratung im Schulzentrum Bad Pyrmont, Zimmer 201) Arbeiterwohlfahrt Kreisverband Hameln-Pyrmont e.V. Heiliggeiststr. 2, 31785 Hameln Tel.: 05151/941562 Fax: 05151/941561 E-Mail: migration@awo-hamelnde Spätaussiedler und deutsche Rückwanderer e.V. Fischbecker Str. 30, 31785 Hameln Tel.: 05151/405398 Fax: 05151/405444 E-Mail: info@sdr-hamelnde Internet: www.sdr-hamelnde
Jugendmigrationsdienst	Caritasverband Hameln/Holzminden Brückenstelle e.V. Kontaktstelle für junge Aussiedler zwischen Strafvollzug und Wohnort Ostertorwall 6, 31785 Hameln Tel.: 05151/925170 Fax: 05151/821764 E-Mail: brueckenstelle@gmx.de
Ausländerbehörde	Landkreis Hameln-Pyrmont Süntelstr. 9, 31785 Hameln Tel.: 05151/903-0 Fax: 05151/903-2302

Beratung für Migrantinnen und Migranten in Niedersachsen

Landkreis Hameln–Pyrmont

Stadt Hameln
Rathausplatz 1, 31785 Hameln
Tel.: 05151/202-0
Fax: 05151/202-1813

Sonstige Beratungsangebote

Integrationsrat Bad Pyrmont
Potsdamer Str. 1 B , 31812 Bad Pyrmont
Tel.: 05281/9490 (Sozialamt)
E-Mail: david@d-harley.de
Internet: www.integrationsrat-badpyrmont.de

Forum Ausländer e.V.
Redenallee 7, 31787 Hameln

Jugendwerkstatt Hameln
Pro-Aktiv-Center
Ruthenstr. 10, 31785 Hameln
Tel.: 05151/6097-97
Fax: 05151/6097-99
E-Mail: info@jwh.de

Kultur- und Kommunikationszentrum
Regenbogen
Beratung für ausländische Jugendliche
Erchtstr. 6, 31785 Hameln
Tel.: 05151/202-136
Fax: 05151/202-720
E-Mail: kiziltas@hameln.de
Internet: www.regenbogen.hameln.de

Beratung für Migrantinnen und Migranten in Niedersachsen

Landkreis Holzminden

Migrationsarbeit

Ausländerbehörde

Landkreis Holzminden
Bürgermeister-Schrader-Straße 24,
37503 Holzminden
Tel.: 05531/707-0
Fax:05531/707-196

Sonstige Beratungsangebote

Pro-Aktiv-Center
Neue Straße 7, 37603 Holzminden
Tel.: 05531/9909133
Fax: 05531/990497
E-Mail: jens.hennigfeld@kvhs-holzminden.de

Beratung für Migrantinnen und Migranten in Niedersachsen

Landkreis Schaumburg

Migrationsarbeit

Integrationsberatung Arbeiterwohlfahrt, Kreisverband Schaumburg e.V.
Rathauspassage 4, 31655 Stadthagen
Tel.: 05721/9398-33
Fax: 05721/9398-40
E-Mail: integration@awo-kv-schaumburg.de
Internet: www.awo-kv-schaumburg.de

**Kommunale Leitstelle für
Integration** Betina Hartmann
Landkreis Schaumburg
Jahnstraße 20, 31653 Stadthagen
Tel.: 05721/703-547
Fax: 05721/703-598 oder -699
E-Mail: [integration.32@landkreis-
schaumburg.de](mailto:integration.32@landkreis-schaumburg.de)

Migrationserstberatung Arbeiterwohlfahrt, Kreisverband Schaumburg e.V.
Rathauspassage 4, 31655 Stadthagen
Tel.: 05721/9398-34
Fax: 05721/9398-40
E-Mail: integration@awo-kv-schaumburg.de
Internet: www.awo-kv-schaumburg.de

Sonstige Beratungsangebote Pro-Aktiv-Center
Bahnhofstr. 15a, 31655 Stadthagen
Tel.: 05721/9285-96
Fax: 05721/9285-97
E-Mail: pace@awo-kv-schaumburg.de